

# La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

FRANQUEO  
CONCERTADO

Año III—Núm. 592

Apartado de Correos núm. 29

Miércoles, 11 de Marzo de 1925

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO

Precio: 10 cts.

## TEMAS DE ACTUALIDAD

### Esto es una adivinanza y... algo más

Es posible que el lector esté meditando sobre lo que más le importa en relación con el artículo en que le di a conocer el evangelio de España en África, cuya propaganda le recomendé muy encarecidamente. Lo que más le importa, es saber la solución que el Gobierno adopte o haya adoptado para ejecutar a su debido tiempo. Si yo la conociese y me lo permitiese el censor—para quien tengo los mayores respetos, procurando no pasar de la marca—es seguro que no se me pudrirían las palabras en el cuerpo. Lo más que puedo hacer para obsequiarle, simpático lector, es discurrir como Dios me dé a entender y ofrecerte el resultado de mis reflexiones. Si es algo atinado y discreto, gran contento será el mío por haberte servido como tú mereces, y si es un desvarío, tú eres bueno y me perdonarás.

Al observar el repliegue que se hizo en la zona occidental, abandonando la ciudad de Chauen y evacuando posiciones y campamentos, para establecer la línea frontera muy a retaguarda, pudimos pensar que se trataba de un plan general para reducir la ocupación del territorio, hasta los límites en que la paz fuese habida. Pero nos hemos detenido donde no hubimos la paz; y por lo que se refiere a la zona de Melilla, estamos donde estábamos y como estábamos. Tengo por evidente, que ésta no es la solución que el Directorio militar ha de ofrecer al país, al año y medio de mandar, sin que nadie le estorbase, ya que no se permite que suene una voz más alta que otra, y los ciudadanos han de hablarse por los dedos, que es la manera de entenderse que los enamorados habían establecido para salvar las distancias, y también para burlar la vigilancia de alguna madre gruñona.

La solución no está, por consiguiente, a la vista. Ella no creemos que sea, en su conjunto, la situación actual; tampoco parece que sea la de seguir retrocediendo hasta dar con la bella mansión de la paz, dondequiera que ésta se encuentre; pues ya queda consignado que en una zona no hemos intentado el repliegue ni hay trazas de que se intente, y en la otra hemos detenido el retroceso, fijando la línea avanzada, que estamos fortificando como con el propósito de permanecer en ella, por lo menos todo el tiempo que se pueda. En una y en otra zona, hay enemigo que diariamente nos hostiliza y se prepara para mayores empresas.

Tal como a mí me parece que la cuestión está planteada, no es difícil desentrañar el enigma en averiguación de la solución que el Directorio haya acordado, que ahora no hemos de comentar. Antes creo que

al lector le ha de ser fácil dar con la de este acertijo: Si no hemos de seguir retrocediendo, y, por lo menos en la zona oriental, no hemos de estar quedos ¿qué queda? Lo que queda, díganoslo el lector si quiere, y si no se atreve, dígaselo a sí mismo en sus hablas interiores.

De mí no espere que ahora se lo cuente, pues tengo mucho que hacer. Un amigo mío me ha pedido unas notas descriptivas del territorio rifeño hasta llegar a Alhucemas, y he de terminar pronto este trabajo para que él lo estudie detalladamente. No sé que plan ha concebido.

Alí-Bey

Posdata.—De política hay mucho, mucho, y ya hablaremos largamente. Ahora solo diré que pueden descansar los que tanto se afanan teorizando sobre la reforma de la Constitución y de la ley de sufragio universal. El Directorio, que ha gobernado sin la una y sin la otra, quiere ser respetuoso con la voluntad popular y que sea el Parlamento quien diga la última palabra. A él le bastó con suprimirlas de hecho y no ha menester reformarlas. Allí las Cortes que son las competentes en uso de su soberanía. Y luego dirán que el Directorio no siente la democracia. ¡Critícones!

Si señores, es cierto que el conde de Bugallal ha rea nudado sus relaciones con S. M. el Rey, y también el marqués de Lema. ¿Y qué? Yo siempre he dicho que me parecía infantil eso de mostrarse enfurruñados con el Rey. Mientras se digan monárquicos y estén dispuestos a servir a la monarquía, los políticos deben ir a Palacio; pero entendámonos, para decir la verdad, suene como suene: "Ut nihil falsum dicere, nihil verum non audeat". No digan nada falso ni dejen de decir lo que sea verdadero, que es lo que está mandado. El retraimiento puede tener por causa la repugnancia a mentir y la falta de valor para decir la verdad. Vayan y hablen como Dios manda que se hablé. Y mirensenos todos a sí mismos. El Rey también puede y debe decirles lo suyo y lo del profeta Jeremías, de quien son estas palabras: "No os fieis en palabras de mentira diciendo: Templo de Jehová, Templo de Jehová, Templo de Jehová es este; mas si mejorareis cumplidamente vuestros caminos y vuestras obras; si con exactitud hicieris derecho entre el hombre y su prójimo; si no oprimiereis al peregrino, al huérfano y a la viuda, ni en este lugar derramareis la sangre del inocente, ni anduviereis en pos de dioses ajenos para mal vuestro, os haré morar en este lugar"...—Alí.

Nota.—Va todo sin enmienda ni tachadura; pero no respondo de las erratas.

### Recurso interpuesto por un magistrado

(POR TELÉFONO)  
Madrid.—En la sala tercera del Tribunal Supremo se celebrará mañana la vista del recurso interpuesto por don Alvaro Zabala, presidente que fué de la sala cuarta del mismo Tribunal, contra los Reales decretos declarándole excedente y nombrando al actual subsecretario de Gracia y Justicia presidente de la Sala segunda del Tribunal Supremo.

### Las Princesas de Salm Salm

(POR TELÉFONO)  
San Sebastián.—Esta mañana ha llegado la Princesa de Salm Salm, acompañada de sus hijas. Fueron recibidas por las autoridades. Después marcharon a Lequeitio para visitar a la exemperatriz Zita. Esta noche salen para París.

## DEL MOMENTO

### Los carbones asturianos

En su día hablamos de la Comisión oficial del Combustible, la cual por ahora no da fe de vida, a bien que su virtualidad, tal como aquella está constituida, era para nosotros bien problemática.

Cierto es que entre tanto el «dumping» inglés amenaza con ahogar nuestra industria hullera, huérfana hasta ahora de una protección eficaz; pero cabalmente en esta protección la que pedimos, no sólo como consecuencia de promesas formales, sino por la importancia misma de esta industria para la vida y la independencia nacional.

Con ejemplos persuasivos, aun para los más ciegos, hemos conseguido en reiterados artículos desvanecer la atmósfera densa de prejuicios e insidias vertidas sobre los fantásticos negocios de los años pasados. Pero no basta esto. Y porque no basta, por haberse demostrado justamente lo contrario, a saber que los verdaderos industriales del carbón han sacrificado sus capitales en la perfección de la industria y en repetidas obras benefactoras de carácter social, es por lo que con toda justicia reclamamos una consideración protectora y económica

para la necesaria salida de nuestros carbones. No es mucho pedir cuando otras industrias, con menos motivos por estar menos perfeccionadas, la han obtenido fácilmente.

La calidad de nuestros carbones está obteniendo triunfos constantes, y un día lo demuestran los propios buques de la Armada, con combustibles suministrados por una importantísima empresa de Aller, y otra los barcos de la Trasatlántica, conquistando con carbones de otra empresa el primer puesto de la velocidad.

Pues bien; nuestra industria, la más importante de Asturias y aun de España, por su carácter genuinamente nacional, está en trance de morir ahogada por los carbones extranjeros, o en el mejor de los casos, condenada a arrastrar una vida lánguida y miserable; todo ello por falta de comprensión, no solo en altas esferas, sino también de nuestros organismos representativos regionales, que no parecen inquietarse gran cosa por la suerte de esta industria que hoy está atravesando una crisis aguda ante la injusta indiferencia de todos.

## DE SOCIEDAD

Ayer hemos tenido el gusto de saludar en Oviedo a nuestro particular amigo el exsenador del Reino don Indalecio E. Corugedo.

—Para Madrid, saldrán mañana nuestro amigo el propietario don Demetrio Suárez y su distinguida señora doña Lola Robés Menéndez de Luarca.

—Para Madrid salió nuestro distinguido amigo don Manuel Ruiz Suárez.

—Ha llegado de Santander, nuestro buen amigo don Antonio Luis Contreras.

—Se halla restablecido de su dolencia, nuestro querido amigo el laureado pintor don Luis Ciferrión Gutiérrez.

—Salió para La Coruña, donde embarcará con rumbo a la Habana, el reputado industrial don Benigno Rodríguez Santamaría.

—Para Bilbao salió el joven abogado de aquella capital don Luis Gómez Iguirra.

—Regresó de su casa de Nava, donde pasó una larga temporada acompañada de sus hijos Alfonso y Fernando, la distinguida señora doña Rosario Eguibar de Muñoz de Diego.

### Un donativo del Vizconde de Eza

(POR TELÉFONO)

Vitoria.—Antes de regresar a Madrid el vizconde de Eza visitó la Escuela de Artes y Oficios, donde reciben enseñanza gratuita hijos de obreros.

El exministro conservador dejó un donativo de diez mil pesetas para establecer varios destinados a los alumnos.

Estos premios se llamarán «Premios Dato».

### El famoso Osborne Wood

(POR TELÉFONO)

Cádiz.—Se afirma que se encuentra en esta capital el mayor Osborne Wood, acompañado del periodista norteamericano Albon. Llegaron el día 7.

No reciben más correspondencia que telegramas y se comunican frecuentemente con Biarritz y París.

Se ignora qué tiempo permanecerá en Cádiz.

### Ni desertor ni criminal Se trata de un loco

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Acerca del legionario detenido ayer como supuesto autor del crimen cometido hace algún tiempo en las inmediaciones de Carabanchel, se declara que no ha sido legionario ni autor de dicho crimen.

Oficialmente se afirma que está loco desde hace tiempo.

## PALATINAS

(POR TELÉFONO)

Cumplimentado

El Monarca fué cumplimentado por el duque de Vibona.

También recibió en audiencia a doña Cristina de Borbón, a la escritora Sofía de Casanova y a otras personalidades.

La Reina doña Victoria recibió a los marqueses de Heredia, Somosancho y Yanduri, condes de la Quinta de Lanjada, de Orizabal, y a don José Codina y Castellví.

Llega el duque de Calabria

A las once de la mañana llegó a esta Corte el duque de Calabria, acompañado de su hija.

Ambos se hospedan en el Palacio real.

### La situación en Chile

(POR TELÉFONO)

Un laudo de Coolidge

Madrid.—El encargado de Negocios de Chile ha recibido de su Gobierno el siguiente cablegrama: «Con motivo de la llegada del laudo dictado por el presidente de los Estados Unidos el Gobierno de Chile hace la siguiente declaración oficial:

La sentencia dictada por Coolidge fué entregada por el embajador norteamericano exministro de Relaciones Exteriores a las diez de la mañana de hoy. Inmediatamente se reunió la Junta de gobierno de los secretarios de Estado para tomar conocimiento del resumen del laudo arbitral.

El árbitro considera que, a pesar de las objeciones que se han hecho a la administración de Chile, no encuentra razón para celebrar en las actuales circunstancias un plebiscito justo, bajo ciertas condiciones, importándole declarar que no haya lugar al plebiscito.

El acuerdo de permuta se verificó en el sentido de que el desti-

## INTERESES LOCALES

### Una conversación interesante con el alcalde

Es el señor Ladreda un Alcalde que siempre que habla hace manifestaciones dignas de ser recogidas por el interés que ellas encierran para el público.

Ayer era uno de esos días en que, por exceso de ocupaciones, el Alcalde no creía tener nada que interesara a los periodistas para la información.

Una cuestión puramente particular hizo que los periodistas entrasen en su despacho y después de terminar con el asunto que allí los llevaba hicieron que recayese la conversación sobre los asuntos de la vida municipal. Y el Sr. Ladreda, en el curso de la charla, expuso el estado de algunos problemas del Ayuntamiento que estimamos conveniente recoger.

Hablando del Instituto el señor Ladreda nos decía:

—Como se están formando por el Directorio los presupuestos, no he podido por menos de acordarme de que por olvido pudiesen quedar sin consignación las obras del Instituto, he mandado el telegrama que ustedes conocen, dando cuenta al subsecretario de Instrucción Pública de que hemos llegado a un acuerdo la Diputación y nosotros para la cesión de terrenos.

Hace días que no puedo hablar con el General-gobernador, como es mi deseo, para tratar de esta cuestión y ver lo que procede hacer por el Ayuntamiento y la Diputación para llegar al mejor resultado de las gestiones.

Seguidamente dijo que de un día a otro espera que del Ministerio de Hacienda le devuelvan las bases del empréstito aprobadas, para convocar al Pleno y someter a su aprobación el presupuesto, en el cual habrán de tener cristalización los problemas planteados por el Ayuntamiento.

Giró luego la conversación alrededor de las obras que se realizan en el paseo de los Alamos.

Puedo decirles—agregó el señor Alcalde—que mi propósito es el de imprimir la mayor actividad posible en las obras del Campo.

Los periodistas le recuerdan que próximas las ferias de la Ascensión sería de muy buen efecto que para entonces estuviese el paseo conforme a los propósitos de las

Comisiones respectivas que intervinieron en la aprobación del presupuesto de reformas.

El Sr. Alcalde asintió a estas advertencias con visibles muestras de conformidad.

Entonces el Secretario de la Federación Patronal del Ramo de Construcciones y Similares, nuestro compañero D. José Díaz, le hizo presente que sería un buen acierto, y que así se lo pedía en nombre de dicha Federación, el que todas estas obras de alguna importancia se hiciesen por contrata, con lo cual ganaría la Administración municipal y se desahogarían las obras con alguna mayor rapidez que se hace hoy por los cuatro peones del Municipio.

El señor Ladreda escuchó estas súplicas con suma complacencia y dijo que ese era su propósito, tratándose de obras de alguna importancia como son estas del Paseo de los Alamos, la acera de la calle de Uría y pavimentación de calles.

La acera de la calle de Uría—agregó—también veremos si se puede hacer para las fiestas de la Ascensión. Sólo faltan tres propietarios por depositar el impuesto que les corresponde pagar según el Estatuto y creo que lo harán inmediatamente.

Ayer les he mandado un besamano y espero que contestarán haciendo entrega de la cantidad que les corresponde.

Y terminó diciéndonos que estaba esperando de la casa Corcho de Santander unos proyectos de urinarios subterráneos por ver si se llega a instalar uno cerca del sitio donde hoy está el que tenemos detrás del Paseo de los Alamos.

Por éste, si lo tenemos—dice—habrá de ir más internado al bosque, no sólo porque conviene siempre retirarle del sitio donde pasea el público, sino también por ganar altura en la vertiente, cosa necesaria.

Y los periodistas, no queriendo molestar más al señor Alcalde, se despidieron de él, satisfechos de haber conseguido materia para estas notas que el público con tanto interés sigue diariamente.

Comisiones respectivas que intervinieron en la aprobación del presupuesto de reformas.

El Sr. Alcalde asintió a estas advertencias con visibles muestras de conformidad.

Entonces el Secretario de la Federación Patronal del Ramo de Construcciones y Similares, nuestro compañero D. José Díaz, le hizo presente que sería un buen acierto, y que así se lo pedía en nombre de dicha Federación, el que todas estas obras de alguna importancia se hiciesen por contrata, con lo cual ganaría la Administración municipal y se desahogarían las obras con alguna mayor rapidez que se hace hoy por los cuatro peones del Municipio.

El señor Ladreda escuchó estas súplicas con suma complacencia y dijo que ese era su propósito, tratándose de obras de alguna importancia como son estas del Paseo de los Alamos, la acera de la calle de Uría y pavimentación de calles.

La acera de la calle de Uría—agregó—también veremos si se puede hacer para las fiestas de la Ascensión. Sólo faltan tres propietarios por depositar el impuesto que les corresponde pagar según el Estatuto y creo que lo harán inmediatamente.

Ayer les he mandado un besamano y espero que contestarán haciendo entrega de la cantidad que les corresponde.

Y terminó diciéndonos que estaba esperando de la casa Corcho de Santander unos proyectos de urinarios subterráneos por ver si se llega a instalar uno cerca del sitio donde hoy está el que tenemos detrás del Paseo de los Alamos.

Por éste, si lo tenemos—dice—habrá de ir más internado al bosque, no sólo porque conviene siempre retirarle del sitio donde pasea el público, sino también por ganar altura en la vertiente, cosa necesaria.

Y los periodistas, no queriendo molestar más al señor Alcalde, se despidieron de él, satisfechos de haber conseguido materia para estas notas que el público con tanto interés sigue diariamente.

## DESDE BILBAO

(POR TELÉFONO)

Lo que dice Bergamin

Un periodista ha hablado con el Sr. Bergamin acerca del incidente con el conde de Bugallal, que ha motivado su alejamiento del Sr. Sánchez Guerra.

Ha dicho que los juicios que él emitió respecto a la actuación del conde de Bugallal en el Ministerio de la Gobernación, podía haber dado lugar a una molestia entre éste y el Sr. Bergamin, pero de ninguna manera cree que éste haya sido el móvil del alejamiento del referido exministro gallego.

Atropello automovilista

Bilbao.—A mediodía, el automóvil del doctor Leniz atropelló en la calle de la Autonomía a dos niños.

Ana María Bilbao, de cuatro años de edad, recibió gravísimas heridas, temiéndose por su vida.

Su hermano Juan, de 11 años, resultó con lesiones menos graves.

Festival del Ahorro

El Consejero de la Caja postal de Ahorros, D. Carlos Caamaño, y el inspector Sr. Moreno Pineda, se encuentran muy satisfechos por las facilidades que les han dado para la organización del festival que se proponen llevar a cabo en el Teatro Principal.

### Exámenes para maquinistas navales

(POR TELÉFONO)  
Madrid.—Debiendo comenzar en 1.º de Abril los exámenes para maquinistas navales de la Armada, se ha nombrado el tribunal único, que se constituirá en las comandancias de Marina de Cartagena, Cádiz, Ferrol, Bilbao y Barcelona.

Lo presidirá el teniente coronel Fernández Avila y actuarán: como secretario el capitán de corbeta Francisco Gil y vocales los primeros maquinistas Laureano Menéndez y Enrique Caballero.

### Certamen Nacional del Ahorro

(POR TELÉFONO)  
Valencia.—Mañana se celebrará el quinto Certamen Nacional del Ahorro.

# NOTICIAS TELEFONICAS

## Genoveva de Brabante

Adaptación de la famosa leyenda germana del mismo título genialmente interpretada por LILLY MARISCHKA Y FRANZ BOEBLING. Fué Mujer. Fué Madre. Fué Santa. Padeció la tortura cruel de todos los dolores humanos, pero un día brilló para ella la luz de la Verdad y los sufrimientos pasados tejieron en torno a su cabeza una corona gloriosa. Así empieza esta hermosa leyenda la más bella de la literatura mundial, que ha sido llevada magistralmente a la pantalla.

**SE ESTRENA EN**  
**TEATRO CAMPOAMOR y SALON TORENO**  
**Miércoles 11 Marzo 1925**

**NO OLVIDE USTED QUE**  
**Muy próximamente se estrenará en CAMPOAMOR y**  
**TORENO la excelsa obra de la pantalla**

## LOS NIBELUNGOS (Sigfrido)

Inspirada en la inmortal «TETRALOGIA» del glorioso artista

Ricardo Wagner

La película LOS NIBELUNGOS - El éxito de los éxitos

### ANTE EL NUEVO RÉGIMEN

## El Estatuto provincial se publicará la próxima semana

### Juez especial para un hundimiento - El general Ruiz del Portal a Valencia

(POR TELEFONO)

**El Estatuto provincial**  
Es seguro que esta semana firme el Rey, y se publique inmediatamente en la «Gaceta», el Estatuto provincial.

**Mitín suspendido**  
Ha sido suspendido indefinidamente el mitín organizado por la juventud de la Unión Patriótica de Madrid y que había de celebrarse el próximo domingo.

**La Junta de Beneficencia**  
Se ha reunido hoy la Junta de Beneficencia, con la asistencia de los expresidentes del Consejo Maura, conde de Romanones, Sánchez Guerra y Alhucemas.

**Magaz en Palacio**  
Esta mañana acudió a la hora de costumbre a despachar con el Monarca, el vicealmirante Magaz. A la salida dijo a los periodistas, que en Africa nuestras tropas habían sorprendido dos convoyes, maniobra por la cual se manifiesta una reacción favorable en nuestras líneas delanteras.

Refiriéndose luego a la firma del Soberano dijo que se trataba de asuntos de trámite y no tenía nada de particular.

**Despache de la Presidencia**  
El vicealmirante Magaz despachó esta mañana en la Presidencia con los subsecretarios de Gracia y Justicia y Hacienda y con los directores generales de Comunicaciones y Administración local.

Después recibió la visita del doctor Cortezo, que fué a dar las gracias a los vocales del Directorio por el nombramiento de presidente del Consejo de Estado.

**Conferenciando**  
Los generales Alfau y Nouvilas celebraron una extensa conferencia.

**Firma del Rey**  
Según nota facilitada como de costumbre en la Presidencia, el Monarca firmó hoy los siguientes decretos.

**Fomento.**—Nombrando caballeros de la orden del Mérito Agrícola a don Fernando Silvela, don Gonzalo Cánovas y don Francisco Martínez.

**Real orden** desestimando el recurso de alzada interpuesto contra la resolución del gobernador de Vizcaya decretando la ocupación de varias parcelas de terreno en el término municipal de San Salvador del Valle, para trazar la carretera de servicio entre la general y la estación del ferrocarril a Triano.

Nombrando presidente de la sección de Obras públicas y con-

La fábrica de pianos

**CHASSAIGNE FRERES**  
solo construye los que llevan su nombre y se venden únicamente en Oviedo en la

**CASA TUERO**  
Cimadevilla, 19.-Oviedo.

sejero inspector a general a don Valentín Rerrier.

Nombrando consejero inspector general de Caminos al ingeniero don Blas Arrives.

Nombrando ingeniero de primera a D. Manuel Martínez Campo. Idem de segunda a don José Ayuso, don José Luis Gómez y don Bernardo Huete.

Nombrando inspector general del Cuerpo de Minas a don Domingo Urueta.

Adicionando un artículo al reglamento sobre explosivos.

**Gracia y Justicia.**—Concesión de indulto y beneficios de la condena condicional a dos penados. **Hacienda.**—Disponiendo que sean ingresadas en la caja especial de ferrocarriles, en la forma que se determina, las cantidades que en concepto de devoluciones vayan entregando las compañías de ferrocarriles por las sumas que les fueron anticipadas para la adquisición de material.

**Los que visitan al Presidente**  
En la Presidencia han conferenciado esta tarde con el marqués de Magaz el Nuncio de Su Santidad y el coronel Tafur.

También el conde de López Muñoz, como presidente del comité ejecutivo del monumento al Quijote, que se erigirá en el Toboso, ha tratado con el marqués de Magaz de este proyecto.

**Al certámen de Valencia**  
Esta noche ha salido para Valencia el general Ruiz del Portal, para asistir en nombre del Directorio al certámen del ahorro postal, que se celebrará mañana en el Teatro Principal.

También han salido esta noche para el mismo punto el director de Comunicaciones Sr. Tafur y el Sr. Francos Rodríguez, que pronunciará un discurso como mantenedor del certámen.

### Consejo del Directorio

El Consejo del Directorio terminó a las nueve de la noche, asistiendo los subsecretarios de Hacienda, Guerra y Marina.

Se despacharon catorce expedientes de Hacienda.

Ha seguido con bastante lentitud y detenimiento el estudio del Reglamento para el Cuerpo de Invalidos.

El general Vallespinosa manifestó a los periodistas que tal vez se nombre juez especial para que no queden sin el debido esclarecimiento las investigaciones sobre las causas del hundimiento en el pabellón Floralia, y también con objeto de que no se saquen las cosas de quicio.

**Bergamín y Gasset**  
Visitaron al Presidente interino del Directorio, para asuntos pro-

**Lejía EL GALGO**  
PEDIDLA EN TODOS LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS  
Depósito:  
Nuevería de Francisco Martínez Dotor  
Argüelles, 7.—Teléfono 701—Oviedo

fesionales, los Sres. Bergamín y Gasset, llegados esta mañana a Madrid procedentes de Bilbao.

**El Estatuto provincial**  
En la semana próxima se firmará el decreto del Estatuto provincial.

**Un anteproyecto**  
Se ha designado una comisión por representantes de los diversos ministerios para formular un anteproyecto señalando las normas que deben regular la asistencia de las autoridades y Corporaciones en los actos públicos y de Corte.

La forman un funcionario de cada empleo y serán presididos por el funcionario más antiguo. Las reuniones se celebrarán en la Presidencia del Consejo.

**El extorero Casielles**  
**Una querrela por rapto**  
(POR TELEFONO)

Madrid.—En el Juzgado se ha presentado una nueva querrela por rapto contra el exmatador de toros Bernardo Casielles.

El Juzgado llamó a la señorita Amparo de la Fuente, la cual se presentó acompañada del abogado defensor Sr. Salazar Alonso, acordando que la señorita quede depositada en el Colegio de Religiosas de San José de Madrid.

**UN ANIVERSARIO**  
**El «Reina Regente»**  
(POR TELEFONO)

El Ferrol.—Con motivo del aniversario de la catástrofe del «Reina Regente» se han celebrado funerales en sufragio de los marinos muertos.

**ACCIDENTE FERROVIARIO**  
(POR TELEFONO)

Vigo.—Un tren de mercancías que había salido de Vigo para Monforte ha descarrilado, saliendo de la vía siete vagones.

No ha ocurrido desgracias personales.

**Casa Natalio**  
IMPERMEABLES  
**TRINCHERAS**  
Todos los precios

Profecías de «El Debate»  
**Las derechas formarán el Gobierno de tránsito**  
(POR TELEFONO)

**Lo de Marruecos va para largo**  
Madrid.—«El Debate» publica un artículo titulado «No pasa nada», del que son estos párrafos: «Decimos que no pasa nada, para salir al paso de todos los que han creído ver algo en las maniobras y cabildos a que se han dedicado estos días los hombres de la antigua política.

En el horizonte de España no se vislumbra por ahora ninguna sombra en la política interior, ni hay que esperar a que se verifique ínterim el problema de Marruecos no esté resuelto, y éste, aunque se encuentra en una fase favorable, no puede decirse ni mucho menos que esté próximo a una definitiva solución.

No se hagan ilusiones los antiguos políticos, porque las orga-

nizaciones caciquiles que formaban antes los partidos no volverán. Están siguiendo ahora el proceso de descomposición propio de todos los cadáveres.

Esto no quiere decir que no hayan de volver algunos hombres de los que figuraron entre los antiguos magnates de las agrupaciones políticas, que juntamente con las organizaciones de las derechas que ya existían en la política antes de la venida del Directorio, serán las que formarán el gobierno que sirva para facilitar el tránsito a la normalidad.

**Reunión de entidades bancarias**  
(POR TELEFONO)

Madrid.—Se ha sabido que anoche celebraron una reunión todas las entidades bancarias de Madrid, tomando acuerdos que permanecen en el mayor secreto.

**En sufragio del alma de Dato**  
(POR TELEFONO)

Madrid.—A las once de la mañana y en la iglesia de San José y San Benito, se celebraron solemnes funerales por el alma de don Eduardo Dato.

Asistieron Sánchez Guerra, el conde de Bugallal, todos los ministros conservadores que se encuentran en la Corte y numerosos aristócratas.

**FLETA A SEVILLA**  
**El monumento a Joselito**  
(POR TELEFONO)

Sevilla.—El alcalde ha manifestado que todavía no está resuelto que venga en Semana Santa el tenor Fleta a cantar el Miserere de Eslava.

El escultor Benlliure enviará en breve el monumento a Joselito, que será expuesto en el Palacio de exposiciones.

**Un recuerdo oportuno**  
**Quiénes deben gobernar**  
(POR TELEFONO)

**Monarquía constitucional**  
Madrid.—«El Liberal» recuerda al conde de Bugallal unas palabras que pronunció el señor Dato en el Parlamento el día 10 de marzo, precisamente ocho días antes de la muerte del ilustre hombre público.

Son las siguientes: «Quien pueda dudar que yo he de suscribir cuanto el señor La Cierva ha afirmado en su discurso respecto al régimen parlamentario y su eficacia, no está en lo cierto.

«Tengo la convicción de que la misión del Gobierno es tan difícil, está tan expuesta a errores en estos tiempos, que no son los gobiernos los que deben gobernar sino el Parlamento.

«Somos servidores de una monarquía constitucional y parlamentaria y desde luego hago en este momento la solemne declaración de que no serviré a ninguna otra.»

**CASA DEL RIO**  
OVIEDO MUEBLES

Vean los escaparates de esta casa y el interior de la exposición siempre con modelos nuevos.

### EL CONSEJO DE LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES

## El memorandum sobre el ingreso de Alemania

Un recuerdo a la memoria de Branting—El auxilio a los griegos refugiados (POR TELEFONO)

El Consejo de la Sociedad de las Naciones

Ginebra.—Aun cuando en el orden del día de la primera sesión pública del Consejo de la Sociedad de las Naciones solo figuraban cuestiones secundarias, hubo gran concurrencia de público, especialmente de periodistas extranjeros.

Chamberlain recordó en sentidas palabras la pérdida que experimentó la causa de la paz con la muerte de Branting.

La ponencia de Briand sobre el auxilio a los refugiados griegos, dió ocasión al representante de Grecia para expresar su gratitud a este país por la ayuda recibida.

En cambio, aprovechando los informes de la reconstitución financiera de Austria, Chamberlain llamó la atención del representante austriaco sobre el incumplimiento de algunas de las cláusulas del acuerdo financiero.

En la sesión privada de la tarde, el Consejo estudió el Memorandum del ingreso de Alemania en la Sociedad.

En conversaciones extraoficiales entre los principales representantes del Consejo se continuó tratando del asunto.

**Pago de una liquidación**  
Varsovia.—Han llegado, procedentes de Budapest, dieciséis cajas conteniendo monedas de oro nuevas, por valor de 2.274.732 coronas, que representan la última entrega de oro que correspondía pagar a Polonia en la liquidación del desaparecido Banco austro-húngaro.

**Firma de un convenio**  
Ginebra.—El ministro del Uruguay en Berna ha firmado, en nombre de su Gobierno, el convenio del acta final establecida en la segunda conferencia del Opio.

**El Congreso olímpico**  
Praga.—El Congreso olímpico internacional se celebrará en esta población durante los meses de Mayo y Junio.

Asistirán más de trescientos delegados.

**La Reina de Holanda**  
Ginebra.—La Reina Guillermina de Holanda, que viaja de incógnito por algunos países, es esperada el jueves en Ginebra.

**El Rey Jorge**  
Malta.—Se asegura que el Rey de Inglaterra llegará a esta población en breve.

**La comisión de Hacienda senatorial**  
París.—La comisión de Hacienda del Senado está estudiando hace algún tiempo los presupuestos.

**ASMA, CATARROS BRONQUITIS**  
SE CURAN RADICALMENTE  
**COTAS HELENIANAS**  
**BATTLE**  
Farmacias y Droguerías

**Suizo Expres Café**  
Donde se toma el café hecho en el momento de pedirlo, en servicio individual y a presencia del consumidor.

Elaborado en la maravillosa cafetería Expres «Omega» única instalada actualmente en Oviedo.

Servicio esmeradísimo. Sección de varietes de pedirlo, por las más afamadas artistas del espectáculo.—Espectáculo moral.

Los aprobados ya por la Cámara de los diputados, habiendo introducido algunas reducciones, que alcanzan a la cifra de 500 millones de francos.

**Los aviadores**  
Argel.—Han llegado los aviadores Lemaitre y Arranciar, procedentes de El Golea.

**Moción aprobada**  
Londres.—En la Cámara de los Comunes se ha aprobado esta tarde una moción presentada por

**«Royalty»**  
RESTAURANT - PASTELERIA  
Menús variados todos los días  
Precios moderados.  
Tartiera, 24, (antes San Francisco)  
OVIEDO

el presidente del Consejo, encaminada a la anulación de las medidas de expulsión y suspensión del diputado laborista Kir Kwood.

**Marx, presidente**  
Berlín.—El excañiller Marx, ha sido elegido nuevamente por la Dieta provisional presidente del Consejo, por 232 votos contra 141 que obtuvo von Richter.

**Violento incendio**  
Milán.—Un violento incendio ha destruido más de cuarenta casas en Villacagno, a 12 kilómetros de Milán.

**Edición recogida**  
Lisboa.—Ha sido recogida por la policía la edición del periódico «Correio da Noite», con motivo de los últimos acontecimientos políticos.

**Vapor encallado**  
Amsterdam.—Ha encallado en Noorderpier el vapor holandés «Soerakarta».

La posición del barco es muy crítica.

La tripulación continúa a bordo. Un vapor de socorro ha zozobrado.

Tres marineros perecieron ahogados y faltan otros tres de la dotación.

**RIFA BENÉFICA**  
Primer premio. 100 ptas.  
Segundo " " 50 "  
Tercero " " 25 "  
Diez premios cuartos de 10 pesetas cada uno.  
La próxima se celebrará el 16 de Marzo.  
Precio del billete 0,10 pesetas.

**Suizo Expres Café**  
Donde se toma el café hecho en el momento de pedirlo, en servicio individual y a presencia del consumidor.

Elaborado en la maravillosa cafetería Expres «Omega» única instalada actualmente en Oviedo.

Servicio esmeradísimo. Sección de varietes de pedirlo, por las más afamadas artistas del espectáculo.—Espectáculo moral.

# DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

ESPAÑA EN MARRUECOS

## Siguen los preparativos de los franceses

Abd-el-Krim estuvo en Fez—Regreso de los caídos. Se establecen nuevos blocaos

(POR TELÉFONO)

### Nuevos blocaos

**Larache.**—La columna del coronel García Boloix ha establecido dos nuevos blocaos con objeto de cerrar el boquete entre las posiciones de Maimien, Cudia y Aonzar. Quedaron guarnecidos por fuerzas del batallón de Tenerife.

### Convoy de víveres

**Larache.**—La columna de Tezrin ha llevado un convoy de víveres y municiones a varias posiciones. Las fuerzas de Benitez y Said hicieron fuego de cañón sobre aduanas rebeldes, causando daños en los poblados.

### Bombardeo

**Larache.**—La aviación ha continuado el bombardeo en la zona insometeda de Beni Gorfet.

### La medalla militar

**Larache.**—El Alto Comisario ha firmado la concesión de la medalla militar al capitán de Intervención militar Tomás García Figueras por su actuación en el repliegue de la línea del sector de Beni Aros, en la primera etapa de la campaña.

### Preparativos de los franceses

**Larache.**—Dicen de la zona fran-

cesa que en Fez se activan los preparativos militares, concentrándose fuerzas coloniales e indígenas para operaciones, que se aseguran comenzarán en los primeros días de la primavera.

Las operaciones se realizarán en el sector de Hargá, en cuya región Abd-el-Krim hace fuerte presión sobre los puertos franceses.

### No se ha confirmado

**Tetuán.**—Sigue sin confirmar el rumor de la muerte de Abd-el-Krim.

Después de la asamblea de Axdir se ha reintegrado a sus cábilas casi todos los caídos de Yebala, insistiendo cerca del jefe rebelde en la necesidad de que cesen las hostilidades con los españoles.

Los confidentes dicen que la noticia de la desaparición de Abd-el-Krim ha obedecido a que éste pasó una temporada en Fez.

### Parte oficial

**Madrid.**—El facilitado esta noche dice que no ocurre novedad en las zonas del protectorado.

### El comandante Varela

**Cádiz.**—En hidroavión ha marchado a Melilla el comandante Varela.

### Festejos suspendidos

De orden del gobernador han quedado suspendidos los festejos que iban a celebrarse en Sabadell en honor de Guimerá.

### Tratado comercial con Japón

El Fomento del Trabajo Nacional ha emitido informe acerca del tratado comercial con el Japón, proponiendo sólo que se facilite la importación de los artículos de exclusiva fabricación japonesa.

### El autor de una agresión

La Jefatura de policía de Valencia ha enviado un telegrama dando cuenta de la detención de Amadeo Lastre Crespo, presunto autor de la agresión a «Media Luna» según declaración de la mujer que acompañaba a dicho individuo.

### Esperando el Estatuto

En los centros oficiales se esperan con curiosidad la promulgación del Estatuto provincial.

### Otra causa por atentado

Para el próximo jueves se ha señalado la vista de la causa por atentado al juez de Tarrasa don Francisco Gómez, cuyo hecho ocurrió el 29 de Abril de 1910, y por el que figura procesado Joaquín Menaje y otros cinco individuos más que están declarados en rebeldía por haberse fugado de la cárcel.

## El campeonato vizcaíno EL DESEMPATE ATHLETIC ARENAS

(POR TELÉFONO)

### Se verificará en Irún

**Bilbao.**—Ayer se reunieron los representantes del Athletic. La reunión tuvo lugar en el local de la Federación Regional, que se vio a esa hora concurridísimo de aficionados, desearos de conocer el lugar en donde habría de tener lugar el partido de desempate.

A la reunión asistió por el Athletic el Sr. Iribar y por el Arenas los señores Lasúrtegui y Olivares. También concurrió el presidente de la Federación Sr. Gutiérrez Alzaga.

Estuvieron reunidos más de medio hora y a la salida se facilitó la siguiente nota oficiosa:

«Reunidos los representantes de los clubs Arenas y Athletic, de completa conformidad se acordó: Que el desempate entre ambos clubs se celebre en Guipúzcoa, sorteando los campos de Atocha y Amute; que los árbitros que han de juzgar lo sean Torres o Saracho, del Colegio Vizcaíno, previo sorteo, quedando como suplente el que no resulte designado.

Realizado el sorteo correspondió jugar el partido en Amute y arbitrar a Torres, siendo Saracho uno de los jueces de línea.

El encuentro se celebrará el próximo miércoles.

**Bilbao 9 de marzo de 1925.** Firman a continuación los presidentes de los dos clubs y el de la Federación.

Se telegrafió a la Federación guipuzcoana, que ha contestado dando la conformidad del Irún.

Según nuestras noticias, el Arenas jugará con el mismo equipo que el pasado domingo actuó contra el Baracaldo.

El Athletic parece probable alineará en la siguiente forma: Vidal; Legarrata y Larrazá; Sabino, Carmelo y Hierro; Cantolla, Elexpuru, Areta, Laca y Aguirrezabala.

## IMPORTANTISIMO

### El ferrocarril Pravia-Gangas de Tineo-Villablino

La sección de planes y proyectos del Ministerio de Fomento ha redactado el anteproyecto del plan general de ferrocarriles, clasificándolos en nacionales, regionales y locales, e incluyendo el que encabeza estas líneas, de 96 kilómetros, con el número 2 de entre los 39 regionales solicitados.

Esta doble circunstancia acusa dos cosas claramente perceptibles, a saber:

1.ª La importancia con que se le cualifica arriba al considerarle regional y no meramente local.

2.ª La prioridad de nuestra petición y la atmósfera favorable en torno de ella al incluirlo en un orden tan preferente.

El Consejo Superior publicó la lista de todos («El Imparcial», de Madrid, de 1.º del actual la contiene íntegra) y abrió información pública para que los ciudadanos conscientes interesados en el bien general acudan de palabra o por escrito al objeto de aportar al referido Consejo Superior de ferrocarriles del Ministerio de Fomento las razones y datos demostrativos de la necesidad e importancia de cada uno de ellos.

Difícil será señalar en parte alguna necesidad más sentida y urgente del ferrocarril que la de que adolece esta mitad occidental de la provincia de Asturias, precisamente la más rica, la más pródiga, pero la menos explotada y peor servida.

Cuatro mil kilómetros cuadrados de superficie sin vía alguna férrea, poblados por 250.000 habitantes y millones de cabezas de ganados de todas clases, un subsuelo casi total de carbón y otros minerales y un inextinguible veaero que explota de mármoles, de maderas y de productos agrícolas, amén del enorme tráfico comercial de importación y exportación ya corriente, no son un grano de anís acreedor al olvido; son hechos consumados con toda su realeza tan extraordinariamente grandes, tan copiosamente impulsivos, tan prolíficamente benéficos que menospreciarlos! Con-

sejo fuera herejía gubernamental, y tenerlos callados el público marchamo vitando de nuestra estultez y depauperación.

Por nuestra parte (dicho sea sin arrogancias) no hemos podido ni podemos hacer más sobre el particular; veintitantos artículos periodísticos, acuerdos en este Ayuntamiento de Tineo, visitas favorecidas al Sr. Primo de Rivera, cartas, informes a Fomento, gestiones, he aquí la campaña de este modesto firmante que deben hacer suya los buenos asturianos.

Sobre todo los Ayuntamientos del trayecto, las Asociaciones, las Sociedades, la Industria, el Comercio y los particulares tienen ahora la palabra, la pluma, el bolcillo y las piernas para coadyuvar, como es su ineludible deber, a una definitiva realización.

Nunca con mejor oportunidad para probar su amor al pueblo y cumplir el adagio inequívoco de que «el movimiento se demuestra andando».

**Rafael Menéndez y Puento.**  
Tineo, 9 Marzo 1925.

## SECCIÓN RELIGIOSA

### En la Catedral

El domingo, segundo de Cuaresma, hubo, después de las nueve y media, Misa solemne, en la que ofició el Arcipreste Sr. Cuesta, asistido de los beneficiados Sres. Mata y Fernández (D. Santiago).

Al Evangelio ocupó la Cátedra Sagrada el muy culto Canónigo de la S. I. Catedral y Fiscal eclesiástico D. Arturo Alvarez, que pronunció una elocuentísima oración sagrada, como todas las suyas, comentando el del día, que era el de San Mateo XIII, 1-9.

Habla acertadamente sobre la Transfiguración del Señor, de la que fueron testigos presenciales San Pedro, Santiago y San Juan.

Exhortó en hermosos párrafos a que nos transfigurásemos también, elevándonos hacia Dios mediante la oración.

La capilla ejecutó afinadamente la Misa del maestro Paez.

### Santas Misiones

Digna terminación tuvo la Misión celebrada en esta capital con motivo del Año Santo, con las dos Misas de Comunión general, habidas en la Catedral el domingo, a las ocho y seis de la mañana, que dijo respectivamente el Rvmo. Prelado y el Sr. Provisor del Obispado.

Nuestro primer templo estaba lleno de fieles, que se acercaron al Sagrado Banquete, habiendo durado la Comunión de las ocho más de una hora, a pesar de haber ayudado al Sr. Obispo los Capitulares Maestrescuela, señor Corona; Arcediano, Sr. Redó, y Apologista, Sr. Puertes.

También en la de seis, por el gran contingente de personas, fué ayudado el Sr. Puertes por el Canónigo Prefecto Sr. Truébano.

Durante las Misas de Comunión dijo los fervorines, pronunciando elocuentes pláticas al Sacramento del Amor, los reverendos padres Pinacho y Cobo.

Ejecutó delicadas composiciones en el órgano, el alumno del Seminario—organista de este Centro docente—señor Aranguren.

Al final de las Misas se dió la Bendición Papal.

Los infatigables jesuitas, reverendos padres Cobo, Pinacho y Vega, seguramente estarán satisfechos de los frutos obtenidos en su labor apostólica.

### En San Isidoro

**Novena de San José.**—Dará principio hoy día 11, con Misa

## NUEVO HOTEL FRANCES

DE Cándido Muñoz

CALLE DE JOVELLANOS OVIEDO

ANTOMÓNIL A TODOS LOS TRENES

GRAN ALMACÉN DE VINOS DE MAXIMINO F. TRESGUERRAS

Carretera de Villavieiosa, 13 y 15

Teléfono 12-76. GIJÓN

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

## Sanjurjo en las posiciones avanzadas

(POR TELÉFONO)

### Una emboscada

**Tetuán.**—La jarka de Regaña, mandada por el comandante Muñoz Grande, estableció una emboscada, encontrando un centenar de hombres procedentes de Beni Messaud, con los cuales entabló combate impidiendo el paso del convoy y haciendo a los rebeldes algunas bajas.

### Por jugar a los prohibidos

**Sevilla.**—Ayer detuvo la policía a cuatro conocidas personas que se hallaban jugando a los prohibidos en un bar situado frente a la Catedral. El gobernador les ha impuesto una multa.

### El precio de la remolacha

**Zaragoza.**—La tonelada de remolacha se pagará esta temporada a ochenta y cinco pesetas.

—Comunican del pueblo de Lixex que un incendio ha destruido un importante establecimiento de ultramarinos.

### Cañoneo

**Melilla.**—Las baterías de Farha, Afrau, Tifarautia, Sidi Messaud y Afarún cañonearon concentraciones enemigas, ahuyentándolas.

### Sanjurjo al campo

**Melilla.**—El comandante general Sanjurjo, acompañado del jefe del Estado Mayor coronel Sánchez Ocaña, ha marchado al campo para inspeccionar las posiciones avanzadas.

### La aviación

**Melilla.**—Un aparato tripulado por el capitán Garnica y el teniente Mansó ha evolucionado sobre la plaza y ha realizado vuelos sobre el campo enemigo.

### Grupos dispersados

**Melilla.**—Las guarniciones de Loma Roja y Benitez hicieron fuego sobre grupos enemigos, dispersándolos.

### Marcha de los de Alcántara

**Melilla.**—El próximo domingo los reclutas del Regimiento de Alcántara realizarán una marcha a caballo desde Drías a la plaza, regresando el lunes a su campamento.

cantada todos los días y ejercicio de la Novena después de Misa de once.

Por celebrarse la novena de la Gracia a la misma hora, la Misa en honor de San José hoy será a las diez y mañana a las nueve y media.

**Intención de las Misas.**—Día 11, doña Angelita Díaz Paez; día 12, señorita Carmen G. Coterón; día 13, don Manuel Alvarez Builla y señora; día 14, una devota; día 15, doña Azucena Prida; día 16, doña Isabel Builla, viuda de Olivares; día 17, doña María Melero de Rojo; día 18, doña Elena Navia-Osorio, y día 19, doña Enriqueta del Rosal, en sufragio de sus padres.

### Santoral

Día 11, miércoles.—Dedicación de la Iglesia Metropolitana de Sevilla.—Santos Eulogio y Eutimio, obispos y mártires; Sofronio, obispo; Fermín, abad; Constantino y Pedro, cfs.; Vicente y Ramiro, monjes y mártires, y Aurea, vígen y mártir.

(Hoy es día de ayuno)

## REAL SIDRA ASTURIANA

(CIMA EXTRA)

del Excmo. Sr. D. José Cima García (Oviedo)

## Rizonutreina

Poderoso alimento y gran antidiarreico

De venta en Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

**Melilla.**—Se encuentra restablecido de su enfermedad el caído Abd-el-Kader.

Mañana conferenciará con el general Sanjurjo.

### Un convoy

**Melilla.**—Se ha llevado sin novedad un convoy a Iten Lassen.

### Bombardeo

**Melilla.**—La aviación ha bombardeado a los guardias enemigos.

### Consejo de guerra

**Melilla.**—Mañana se celebrará un Consejo de guerra contra el soldado del regimiento de Ceriñola Antonio Navarro, por abandono de servicio.

### Luchas entre indígenas

**Melilla.**—Confidencias recibidas señalan luchas entre los indígenas de Beni-Urriaguél y los de Beni-Teroel.

A consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

Consecuencia de un disparo de cañón han resultado heridos tres indígenas de la fracción de Melali.

## Sección Bursátil

### Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Pesetas	Pesetas
Interior, 4 por 100.....	70,70	70,85
Exterior, 4 por 100.....	85,50	85,50
Atable, 4 por 100.....	89,75	89,75
Id. 5 por 100, ant.º.....	95,50	95,50
Id. id. 1917.....	95,50	95,50
O del T., 5 por 100, 6 m.....	103,75	103,25
Id. id., a dos años.....	102,50	102,50
Id. id., a tres meses.....	103,25	103,25
Id. id., a dos años, nvas.....	102,25	102,25
C. H. E., 4 por 100.....	92,75	—
Id. 5 por 100.....	100,25	100,15
Id. 6 por 100.....	109,75	109,75
Banco de España.....	568,00	569,00
Id. Hipotecario.....	—	—
Id. Hipo. Americano.....	155,00	—
Id. Español Crédito.....	—	—
Id. Español Río Plata.....	50,00	49,00
Arrendataría de Tabacos.....	259,00	238,50
Unión Epñla. Explosivos.....	—	—
Azucareras, preferentes.....	112,00	112,50
Id. ordinarias.....	42,50	—
Duro-Felgueras.....	49,00	48,50
A. Z. A.....	357,00	357,00
Norte de España.....	373,00	373,00
Atipno. Alfonso XIII.....	—	—

### CAMBIOS

Francos.....	36,30	36,45
Libras esterlinas.....	33,59	33,60
Francos suizos.....	—	135,88
Id. belgas.....	—	35,65
Marcos.....	—	—
Dólares.....	7,04	7,05

### Bolsa de Barcelona

	Anterior	Último
	Duros	Duros
Interior 4 por 100.....	70,00	—
Nortes.....	74,80	75,15
Alicantes.....	71,60	71,58
Andaluces.....	61,80	62,25
Orenses.....	18,80	18,45
Banco H Colonial.....	63,75	—
Azucareras.....	45,25	—
Felgueras.....	49,75	—

Delegado: FRANCISCO ALVAREZ Cima de Villa, 21.-Bajo

Que no falte nunca en su casa un paquete de la exquisita fécula de la flor del maíz

## MAIZENA

Enriquece todos los platos y fortalece las naturalezas débiles.

GRATIS Y FRANQUEADO

Envíame a petición, el ANUAL DE REPOSTERÍA DE PRODUCTOS DEL MAÍZ

Concedido por FEDERICO BONET Agente de MADRID

**Nuevo Hotel Salomé**

DE Pedro Aguirre

Plaza del Carmen, 15 al 17

GIJÓN

Gran servicio de restaurant  
Cocina casera

# INFORMACIONES DE LA REGION

## LA VOZ EN GIJON

### INFORMACION

#### Las subsistencias

En el «Mosáico» de ayer, que no se publicó por falta de espacio, comentábamos favorablemente la labor de inspección que ejercía en los mercados de Abastos el concejal doctor don Manuel Fernández Acebal, quien obligó a poner a la venta, a dos revendedores, unas cestas de patatas que tenían ocultas para especular con ellas.

Ayer el doctor señor Fernández Acebal continuó su plausible labor y denunció a otras dos vendedoras del mercado del Sur que intentaban hacer lo propio.

La Alcaldía las multó con quince pesetas a cada una.

Hemos de aplaudir la labor de dicho señor concejal; pero lamentando que los demás compañeros de Corporación no le imiten y que el público no coadyuve a ella para la mejor eficacia de las medidas adoptadas respecto al problema de las subsistencias.

#### Presentación

Persona de la familia de la aliada Eladia Menéndez García, natural de Gijón, hija de Antonio y Ramona, de 71 años de edad, recluida en el Manicomio provincial de Madrid, se interesa su presentación en las oficinas municipales para enterarla de un documento relacionado con dicha aliada.

#### Agresión a bordo

A las dos de la madrugada de ayer penetraron a bordo del vaporcito de pesca «Melquiades Alvarez» dos individuos, llamado uno Dámaso Puerta (a) «Sodoño» y el otro apodado el «Pelos», quienes agredieron a uno de los marineros de dicho vapor llamado Ramón Carbayeda, de 24 años, que tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro de una herida incisa en el lado izquierdo de la cara, de pronóstico menos grave.

Los carabineros José Rivas e Ignacio Fernández detuvieron a Dámaso Puerta, que fué entregado al guardia municipal Manuel García, quien lo condujo a la Inspección de vigilancia, quedando a disposición de la autoridad de Marina, que es a quien corresponde entender en el asunto.

#### Mordido por un perro

Continúan los canes campando por sus respetos. Ayer fué curado en la Casa de Socorro Gerardo Pinín, de cinco años, vecino del Llano, a quien acometió un perro, produciéndole una herida por desgarrar en la cara interna del brazo derecho, de pronóstico menos grave.

#### Novena a San José

Hoy, miércoles, comenzará en la iglesia de San José, con la solemnidad de años pasados, la tradicional novena en honor del esclarecidísimo Patriarca San José, Patrono de la parroquia; habiendo de celebrarse con este motivo los actos siguientes:

Todos los días, a las seis de la mañana, misa, durante la cual se hará la novena del santo titular de esta iglesia. Por la tarde, a las seis y media, con exposición mayor, estación, rosario, novena, motete, sermón, terminando con la solemne reserva de Su Divina Majestad. Predicará los sermones del novenario el M. I. Sr. D. Alvaro Flórez, canónigo, notable orador sagrado. Abonan el alumbrado de los días de la novena varias piadosas y distinguidas feligresas.

#### La Escuela de Náutica

El alcalde recibió ayer un oficio del vicedirector del Instituto de Jovellanos trasladándole una comunicación dirigida a la Comandancia de Marina a propósito de estar desmontándose en la Escuela de Náutica el material en uso por dicho centro docente, con propósito de llevarlo a Bilbao.

El señor Regueral sostiene que

ese material, y, especialmente la fragata de tres palos llamada «Jovellanos», no fueron adquiridos con fondos del Estado, ya que pertenecen al Instituto y en consecuencia al Ayuntamiento que era el que pagaba antes de 1908, fecha en que el Instituto fué incorporado al Estado.

Añádese en la referida comunicación que el Instituto cedió en definitiva todo el material de referencia a la Escuela de Náutica en 1913 y en el intervalo de ese año y el de 1908 no hubo ninguna adquisición de nuevo material.

Como el decreto relativo a la incautación del material de las suprimidas Escuelas Náuticas, solo alcanza al que es propiedad del Estado, el señor Regueral, citándose a dicha disposición legal se ha opuesto resultante a que los efectos de la Escuela de Náutica, salgan de aquel centro docente, y en tal sentido sostuvo una detenida conferencia con el segundo comandante de Marina señor Caveda, quien como entusiasta asturiano y perfecto conocedor de la historia, propiedad y significación de la mayoría de los efectos de la Escuela de Náutica de Gijón, informó a la superioridad en sentido favorable al criterio que sostiene el vicedirector del Instituto, con el cual se mostró conforme el alcalde al conversar ayer por la mañana con los periodistas.

#### Un teléfono

Ha vuelto el señor alcalde a interesar la pronta confección del presupuesto definitivo para la instalación de un teléfono en el puesto de la guardia civil de Pinzales.

#### Una reunión

Para esta tarde, a las cinco, está convocada la Junta de Protección a la Infancia, que se reunirá en las Consistoriales, bajo la presidencia del señor alcalde.

## CARBAYIN

#### Obito

A la avanzada edad de 88 años falleció en Candín (El Molín) la virtuosa señora doña Laura Valdés, de estimadísima y apreciable familia.

La conducción del cadáver verificada en la mañana del lunes, constituyó una imponente manifestación de duelo, prueba de las muchas simpatías con que gozaba.

Nuestro más sentido pésame a todos los familiares, y singularmente a sus hijos José Manuel y Severina, de nuestra distinguida amistad.

#### De sociedad

Pasa unos días entre nosotros y al lado de sus amistades los señores de Suarez (don Nicanor) doña Elisa Alonso, vecina que fué por espacio de algún tiempo nuestra, con su esposo don Toribio.

Deseamos que la visita le haya sido grata.

#### Una reyerta

En el momento de pararse el tren último en ésta la noche del lunes, varios individuos que se apeaban entablaron una reyerta a puñaladas, resultando varios con algunos cortes en la indumentaria, y el joven de 21 años José González Rodríguez, herido de alguna consideración, por lo que en el acto, y apesar de tener que ausentarse en el mismo tren por una enfermedad de familia, fué curado de urgencia por el médico don Perfecto Fernandez, no pudiendo por tal causa diagnosticar las heridas.

Se elogia mucho el rasgo demostrado por el señor Fernandez, evitando seguramente una hemorragia de graves resultados.

Uno de los de la reyerta quedó a disposición de la pareja de la guardia civil de escolta, que con su intervención evitó seguramente mayores daños.

El herido pasó a su domicilio.

#### Corresponsal.

#### PISO

se alquila uno con cuarto de baño.—Razón: Magdalena, 24, Comercio. Oviedo.



**La anemia**

es la precursora de la tuberculosis.

En la edad florida se opera una transformación fisiológica en el organismo de la jovencita que va a ser mujer. En tal período peligroso, es cuando deben tomar un poderoso regenerador que corrija los desarreglos, estimule el apetito, dé fuerzas, ayude al desarrollo e inicie una vida exuberante y placida.

Médicos de renombre prescriben como el más eficaz de los reconstituyentes el

Parado de

## HIPOFOSFITOS SALUD

Más de 30 años de éxito orgánico. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

¡Duchate todo fresco que no lleve en el etiquetado exterior HIPOFOSFITOS SALUD en rojo.

## LUGONES

#### Una réplica

Ante la reseña publicada, y firmada por un tal «García», en «El Carbayón» de ayer, del partido amistoso celebrado por los equipos «Athletic» y «Stadium» de esta localidad, reseña un tanto exagerada.

Los componentes del Stadium nos envían una carta en la que hacen constar que: «Si bien venció el Athletic por ocho goals a cero, debiera ser empate a goal si los jugador del equipo vencedor hubieran jugado reglamentariamente, ya que durante todo el partido las fuerzas de ambos equipos se mantuvieron equilibradas no correspondiendo el dominio a ninguno de los dos.

«Que los del Stadium jugaron sin portero, porque éste demostraba ser partidario de la derrota a juzgar por la forma de juego que realizaba.

«Y, por último, el refere, en su labor, estuvo bastante defectuoso».

Todo ello, indudablemente, cooperó a la derrota.

El numeroso público que presenció el partido, así lo reconoce también.

#### Antonio

#### Puerto de Vega

Accidente del trabajo

Trabajando en la recolección de la vela en una ribera peligrosísima denominada «La Mesa», se cayó de una gran altura, produciéndose grandes heridas en la cabeza, magullamientos en el cuerpo y piernas, el estimado vecino Manuel Alvarez, de oficio cesterero, de 75 años de edad, domiciliado en La Peral, barrio de Puerto de Vega.

Recibió asistencia facultativa, con toda actividad e inteligencia, del doctor Portal, calificando su estado de gravedad.

Deseamos el pronto restablecimiento.

## Café Restaurant

#### PAREDES Y RAMOS

Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

- Sopa de legumbres.
- Habas con salchichas.
- Salmón al natural**
- Angulas al pir pir.
- Almejas en salsa.
- Besugo a la marinera.
- Truchas.
- Merluza con mayonesa y dorada
- Riñones a la broche.
- Lengua mechada.
- Ternera a la asturiana.
- Manos de cerdo empanadas.
- Rosbiff al horno con champiñón.
- Medallones de ternera.
- Filetes empanados.
- Lomo frito al gratén.
- Chuletas de ternera al gratén
- Pichones con guisantes.
- Lechazo en su jugo.
- Pollo a la perigrón.
- Bisteff a la americana.
- Pasteles de ternera.

#### POSTRE

- Tarta morena.—Canutillos de crema.—Queso y Fruta
- Cocina casera.—S.º a la carta.

Hay vino Rubí de «Bodegas Cooperativas».

## SOMIEDO LAS REGUERAS

#### Caza de un jabalí

Tenía asustados a estos humildes labriegos desde hace tiempo, por estropearles sus sembrados; con tal motivo le dieron varias batidas los vecinos de la Pola y Aquino hasta conseguir expulsarle de sus dominios.

Poco tiempo después, se presenta en el pueblo de Urría, poco contentos los urrianos con el huésped... también le persiguen.

Al fin, en la tarde del siete del actual, en ocasión que unas muchachas de Aquino recogían para alimentar sus caballerías, aliagas (los somedanos decimos árgomas) sobre el primer túnel en la carretera de La Pola-Belmonte, al mismo tiempo que otras señoritas de la villa somedana paseaban en aquellas inmediaciones, las sorprende el citado animal, al griterío de las jóvenes se mete por la senda antigua paso peonil; se cae al río desde bastante altura encontrando por lecho unos peñascos, que serían buenos peones para acabar con sus días.

A la ocasión regresaban a su domicilio varios hombres de Aquino, que habían ido a vender madreñas al mercado de Aguasestras, y uno de ellos, llamado David, se tira al río junto a la Central de la Hidroeléctrica del Cantábrica, le acabalga... y allá van arrastrados por la corriente caza y cazador, logrando el atrevido David salir con su presa en las inmediaciones de esta importante fábrica.

Ya salían los de la Central con ganchos para apresarle; éstos, temiendo encontrar el agua fría, son más prácticos; ¡claro! ¡viven junto al río! ¿Cómo la encontraría David?

No vayas a creer, lector, que es este David el que venció al gigante Goliat en singular combate, aunque creo que, igual que el bíblico Rey David, fué también militar.

Así se caza en Somiedo. Esta versión es transcrita tal como nos la contaron.

#### Corresponsal

## MIERES

Una comisión de facultativos de minas visita al director de la Fábrica de Mieres

El pasado viernes, ha estado en la Sociedad Fábrica de Mieres y con objeto de entrevistarse con el señor director una comisión integrada por diversos miembros de la Asociación de capataces de la que formaba parte el presidente de la misma don Pancracio García.

Dicha comisión venía dispuesta a formular peticiones muy importantes de las cuales suponemos haya tomado muy buena nota el señor director y que dada su trascendencia no dudamos habrá de atender como correspondiente. Nosotros debidamente informados habremos de ocuparnos más ampliamente de esta entrevista que en los momentos actuales no dudamos habrá de ser de verdadero interés al lector. Por hoy nada más.

#### Movimiento demográfico

Desde hoy inauguramos en estas columnas la publicación de sección tan importante que juzgamos de interés al lector. Mensualmente daremos a conocer el movimiento demográfico en nuestra villa. Corresponde al transcurso de Febrero los siguientes datos.

Nacimientos, 148.  
Defunciones, 70.  
Matrimonios, 28.

#### Corresponsal.

#### En sitio céntrico

y para estar en familia, se alquila habitación con gabinete, para dos caballeros.

Informarán: Argüelles, 33 — «EL IDEAL».

#### SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA

## FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y fino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.—Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llantones para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN  
Correo: Apariado, 2.—GIJON-ASTURIAS—Telegramas: «MOREDA-GIJON»

Campano.

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores. Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

# CARTELERA ANUNCIADORA

Si quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuente el número de sus anuncios y vea el prestigio de las casas que se anuncian.

## Ramón de las Alas Pumarino

Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran oferta de cuero marca **SANTA BARBARA**. Idem de balata y de goma (teñidas y lisas), Matafeugos **BIOSCA**

Representación de la S. A. RESINERA RUTH, de Santander (pinturas y barnices). - Objetos de escritorio **WINDOLITE**

(Substituto del cristal) **ATALAZOS** para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc. **SOLDADURA DE PLATA** para sierras de cinta. Plaza de Porlier, 3. Tel. 6-14 **OVIEDO**

## Industrias Zarracina (S. A.)-Gijón

Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan. La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos hoteles de primer orden y en los coches restaurantes de la Compañía Internacional de coches-camas

Grandes Talleres de Galvanostiquia montados con los mayores adelantos alemanes

**V. Magadán y Balluff** Marqués de Gastañaga, 1 **OVIEDO**. Se hacen trabajos inalterables de dorados, plateados, pavonados, bronceados y niquelados a precios económicos

## LA POSITIVA

Grandes fábricas de Mosaicos, Piedra artificial, Marmol comprimido. **EDUARDO G. ARIZAGA** REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima de Cementos Portland marca «Zurruena» el más seguro y resistente hasta la fecha, y del cemento Zumaya rápido marca **ECHEBARRIA**. ESPECIALIDAD en mosaicos, regadores, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cemento Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gres, baldosas, ladrillos refractarios, cocinas, billares, lavabos, inodoros de losa inglesa, bañeras de hierro esmaltado, etc. Depósito de teja curva, rasilla y ladrillo macizo y hueco. Fabricas y Oficinas: Barrio del Llano.-GIJÓN.-Teléfono 461. Apartado 154

## Academia Jjanjurri

**OVIEDO**. INSTRUCCIÓN MULTIDIMENSIONAL-GALEGUIS. Estudios de comercio esencialmente prácticos

## CERAMICA ASTURIANA S. A.

**SAN CLAUDIO**. Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento. Solares de la panadería de Mendó Gómez. Depósito Fábrica. Teléfono 2-84. 1-88

## Casa Gargallo

es un nombre familiar entre propietarios y constructores. En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general, la firma **GARGALLO** es un prestigio. **La Catalana.-GIJÓN**

## LA LEON "EL CISNE"

**SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES COMO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD.**

## PLACIDO MARTINEZ

Consignatario de buques. Agente de Aduanas. Seguros - Fletamientos. Despacho de mercancías. **SAN ESTEBAN DE PRAVIA**

## ¡ALERTA, CONSUMIDORES!

¿Por qué vende tanto ese comercio enciclopédico que se titula «LA NUEVA COOPERATIVA» de RICARDO G. DEL VALLE? - Porque los géneros que expende son malos y caros. Para convencerse visítenlo una sola vez. **COLLOTO**. - Teléfono 765. Servicio a domicilio

## GACETILLAS

### Cheques al pago

Se salientan para hoy: Don José Vila Capdevila, heredero de B. Alberdi, don Cipriano Muñiz, don Benigno Fernández, don Francisco Lavandera, don Luis Alvarez, don Lorenzo Arias, don Alfredo Alonso, don José Palacios, don Marcial Rodríguez, don Francisco García, don Rafael Ponte, don Francisco Fernández Azcárate, don Manuel Posada, don Emilio G. Posada, don Aurelio Alvarez, don Isidoro Martínez, don José Cuervo, don Ángel Izaguirre, don Andrés Fernández, don Braulio García, don Antonio R. Arango, don Manuel Fontao, don B. Malvar, don José de las Cuevas, don Anselmo Alonso, don Pedro Nuño, don Agustín F. Rivera, señor Inspector provincial de Sanidad, don Isidoro Martínez, señor Depositario-pagador y doña Pilar Valdés Busto.

### AVISO

La casa Frigola (don Martín), Plaza de la Catedral, 9, pone en conocimiento del público que a partir de hoy, y por cese de negocio, liquida todas las existencias de muebles a precios sumamente baratísimos.

### Petición de mano

Por doña Manuela Sanmartín, y para su sobrino don Carlos Tamargo, ha sido pedida la mano de la encantadora y simpática señorita Elvira Menéndez, de apreciable familia de esta localidad.

Damos por este motivo la más cordial enhorabuena a los futuros esposos y familiares.

Por reciente luto del novio, la boda se celebrará en familia.

### Subasta

La Dirección General de Obras públicas anuncia para el día 31 de marzo actual la segunda subasta de las obras de reparación de explanación y firme de los kilómetros 409 al 411 y 417-418 de la carretera de Adanero a Gijón, kilómetros 1 al 5 de la Pola de Lena al Cordal de Las Segadas y kilómetro 1 de la de Campomanes a la Estación, cuyo presupuesto asciende a 72.622,50 pesetas, siendo el plazo de ejecución hasta el 30 de junio de 1927 y la fianza provisional 3.630 pesetas.

### Contra enfermedades

## SANOLAN

El tiempo del día de ayer se presentó de mañana con sol de agradables rayos, para después cambiar de una manera brusca, reinando un viento helón que obligaba al refugio en lugar cerrado. Las personas que obligadamente tenían que salir a la calle, lo hacían con paso presuroso, cual si les siguiera alma en pena. Ya anochecido, la lluvia amagaba con ansias de desprenderse de las nubes.

## Conferencias científico-religiosas

Hoy, después del ejercicio piadoso que habrá a las seis y media, de la tarde, en la iglesia de San Juan, el canónigo magistral, don Benjamín Ortiz, dará varias conferencias, disertando sobre «las afirmaciones de la fe católica y las negaciones de la falsa ciencia». El sumario de la de hoy es: Elección del asunto. La ignorancia religiosa, el mayor enemigo de nuestras ciencias. La verdad religiosa y las pasiones. Verdades que comprende la fe católica. Horror injustificado al misterio. Racionalismo y positivismo. Misterios admitidos como dogmas por la falsa ciencia. Las afirmaciones de la fe católica y los legítimos representantes de la ciencia.

### Multas de la Alcaldía

El señor alcalde ha impuesto las siguientes: Una de 25 pesetas a un individuo detenido por los serenos por embriaguez, escándalo y desobediencia. Una de 15 pesetas a otro por embriaguez. Una de 25 pesetas al maestro de una obra por desobediencia. Una de 20 pesetas a un individuo por embriaguez y escándalo. Dos de 75 pesetas a dos individuos detenidos por los serenos por escándalo y blasfemos. Una de 60 pesetas a un individuo por escándalo y desobediencia. Una de 75 pesetas a otro por faltar de palabra a un sereno.

### Espectáculos

**Teatro Campoamor.** - A las siete y a las diez, estreno de una graciosa película en una parte y estreno de la película en seis partes «Genoveva de Brabantes». **Salón Torenó.** - A las siete menos cuarto y a las diez menos cuarto, el mismo programa que en el Teatro Campoamor. Muy en breve «Los nibelungos (Sigfrido)» y «La batalla». **Suizo Expres Café.** - Hoy debut de la renombrada artista de variedades, Encarnación Castillo.

## EN EL SEMINARIO CONCILIAR

A las seis de la tarde habrá hoy en honor de su glorioso titular, Sto Tomas de Aquino, una velada literaria-musical, con arreglo al siguiente programa:

«Serena de Bosque» (para piano) M. Oscar de la Cima, por don Bernardino Aranguren. «Dedicación y saludo» por don Manuel González.

### PRIMERA PARTE

«La vacación» (canción a tres voces) Mozart. Por la Schola. «Teoría tomista de la autoridad civil» (discurso) don José Esteban García. «La madre muerta» (poesía) don José F. Fernández. «No te olvido» (zortzico a solo y coro Schola). «La evolución del dogma» Concepción de Santo Tomás (discurso) don Feliciano Redondo.

## «Sonata patética» Allegro Beethoven, don José Canteli.

«Libertad, igualdad y fraternidad» (monólogo) D. Agustín Cué.

### SEGUNDA PARTE

«Un cuento histórico» (poesía bable) don Ramón G. González. «Pedagogía tomista» (notas) don Eduardo M. Villamil. «Raconto de Lohengrin» (solo de tenor) R. Wagner. Don Salvador Lantarón. «Ultrafuturismo?» (lectura de C. L. de C.) D. Maximino Huerta. «Mi barquilla» (barcarola a tres voces) F. Alcántara S. S. Schola. «El Cristo histórico» Trucos racionalistas (discurso) por don José F. Villamil. «Críome mio madre» Añada para barítono y bajos. Por solistas de la Schola.

### TERCERA PARTE

«Andanzas del Danvinismo» (Pasillo cómico) Ambrosio.....Don Agustín Cué Doctor.....Don José Fernández Don Lesmes...Don Félix Martínez

## ECLESIASTICAS

Mañana jueves tendrán retiro espiritual, a las horas y forma acostumbrada, los socios de la Unión Apostólica, en el Seminario Conciliar.

Pueden asistir cuantos sacerdotes lo deseen, aunque no pertenecan a dicha asociación.

Los actos de la mañana comenzarán a las once y por la tarde a las dos y media.

Deberán avisar al señor Mayor-domo, con la debida antelación, los sacerdotes que deseen pasar todo el día en el Seminario.

### ¡¡INVENTO SENSACIONAL!!

¡¡Todo el mundo puede conseguir fácilmente la ETERNA ELEGANCIA DE SU PANTALON!! Nosotros afirmamos de modo rotundo que NO HAY PANTALON REGANTE SIN CINTA

## HOBÜFA

Fácilísima de colocar en unos minutos. SIN FORROS.-SIN COSTURAS SIN APARATOS

CONVIENE A TODO EL MUNDO PORQUE:

Conserva siempre la línea aristocrática Una vez adherida no se desprende jamás Le evitará el ridículo Hace imposible las rodilleras Es barato, práctico y preciso Hace innecesarios planchados ulteriores

EN UNA PALABRA: Será usted modelo de elegancia y distinción

Solicite una explicación a cualquiera de los corredores. Precio del corte, 3 ptas.; colocado, 5 Representante exclusivo para Asturias:

**TRALLERO y GONZALEZ** Telf. 1-12 - Apartado n.º 1 **SAMA DE LANGREO**

## Productos eléctricos

de aluminio puro patente ZEVA. Calentadores para aceites y grasas, también los hay para usos familiares como calentar por la noche a los niños leche, café, te, en 25 segundo. Soldadores para fábricas de conservas y garrajes, planchas las mejores lo prueba el consumo 5 céntimos por hora. Para pedidos Guillermo Rivas, Argüelles, 5, Oviedo. - Depósito: calle Urta, 32, bajo.

## Banco Gijonés de Crédito

Capital: 12 millones de pesetas. Domicilio social. Corrida, núm. 48 **GIJÓN**

Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

**BANCA, BOLSA y CAMBIO** CAJA DE AHORROS

Imposiciones, desde UNA peseta. - Intereses, TRES Y MEDIO por ciento. - Reintegros a la vista

Consignaciones a vencimiento fijo:

A tres meses . . . 5 1/2 por 100  
A seis meses . . . 4 1/2 por 100  
A un año . . . 4 por 100

## Cuentas corrientes

En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

## Se ceden

habitaciones independientes con balcones a las calles, para dos o tres en familia o a matrimonio sin hijos. Cimadevilla, 4, 2.º

## Santamarina y C.ª

(Sociedad Limitada) Almacénistas de Cereales, Viveres, Golonales y molinería

Dirección Telefónica y Telegráfica: **SANTAMARINA**

Apartado de Correos núm. 33 **AVILÉS**

## DURÁN y G. DEL VALLE

INGENIEROS DE CAMINOS

Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etcétera, etc.

PROYECTOS - PRESUPUESTOS - CONSULTAS Oficinas: Campomanes, 3.-Oviedo **RIBADESELLA (10 a 13).**

## Sarna

(Roña) Se curan cómodamente en diez minutos sin baño, con

**Sulfureto Caballero** De venta en droguerías y farmacias

## Advertencia a los suscriptores

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

## - Teresa Suárez -

MODAS Vestidos, abrigos de señora y niña **JRIA, 6, pral. Telf. 12-75**

## AÑO SANTO

Peregrinación Diocesana Ovetense a Lourdes y Roma

Salida el 26 de Abril - Regreso el 13 de Mayo

Visita de los siguientes puntos de ruta: San Sebastián, Marsella, Rapallo, Génova, Pisa, Niza, Toulouse, Biarritz, Bayona, Burgos y Palencia.

PERMANENCIA EN ROMA: OCHO DIAS UTILES

PRECIOS: 1.320 pesetas en 1.º, 918 en 2.º y 625 en 3.º, todo comprendido, incluso propinas. - ESPECIAL: Con coche cama y alojamiento de lujo. Tendrá un sobrecargo al indicado para 1.º

Correspondencia e Inscripciones: Palacio Episcopal, señores Arciprestes y Superiores de Ordenes religiosas de la Diócesis.

## Con el raticida

**FAYIN** DESAPARECEN RATAS Y RATONES INSTANTANEAMENTE

De venta en los buenos establecimientos.

## Casa DUBOSC ÓPTICO

Sección especial de Óptica, Cristales Punktal, Zeiss, Gemelos para teatro, campo y marina, Barómetros, Higrómetros, Lupas, Brújulas y Artículos para regalo

TALLER DE REPARACIONES

Despacho en el día, de recetas de los señores oculistas

**SUCESOR Teodoro Gracia Bonilla** Pruela, 11-Telf 5-40 **OVIEDO**

## Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo

Capital: 10.000.000 de pesetas

Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia

**Caja de Ahorros**

SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFUESTO

## Fábrica "La Amistad"

Sociedad Anónima

FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE

TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

Lámpara  
Sin punta

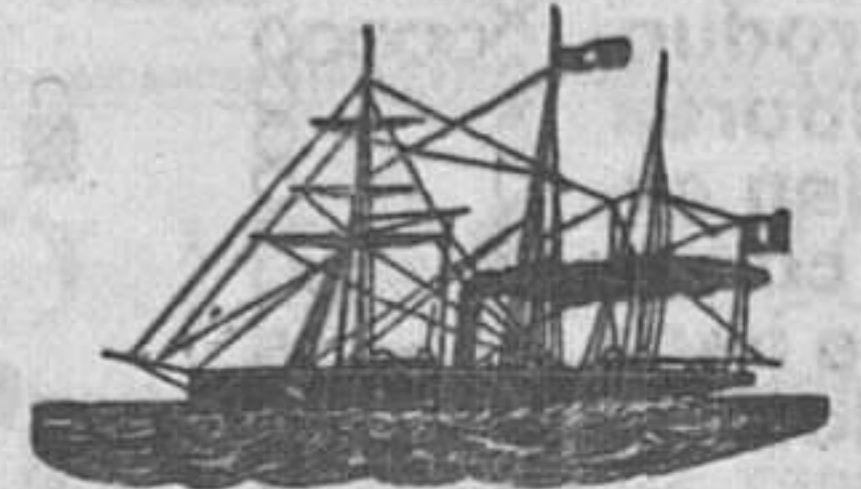


AHORRA DINERO  
- Y -  
**DISGUSTOS**  
pedirla a los buenos electricistas  
o a Oficinas Centrales:  
CORTES, 399. - BARCELONA

Es el mejor remedio y para convalecientes, y personas debiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis y cualquier otro. Pídase en farmacias y en el autor. L. n. 13. Madrid.

Redacción de "La Voz de Asturias"  
Apartado núm. 29

Compañías Hamburguesas



Próxima salida desde el puerto del Musel para  
Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

El 11 de Marzo de 1925 saldrá el magnífico vapor

**BAYERN**

Ptas. 607,70

Siendo este precio en la tercera clase incluidos los impuestos

Tiene además un suplemento de camarote con aumento de pesetas 35 por cama.

Para informes dirijirse al Consignatario en Gijón

Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 28

Banco Minero Industrial de Asturias GIJON

Capital: 10.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: Banminas 111 Filial del Banco Urquijo  
Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operaciones de banca, Bolsa y Cambio, para venta de valores. Compras en moneda nacional y extranjera. Cuentas de depósito y préstamo a las siguientes condiciones: Cuentas de depósito a plazo con garantía personal, de fondos públicos, valores industriales, y billetes de Banco extranjeros. Mercaderías y conocimientos de embarque. Giros. Cartas de crédito. Orde de custodia, etc., etc.

CAJAS DE SEGURIDAD

Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA en adelante, abonando interés a razón de 8 1/2 % anual

SUCURSAL EN CANDAS

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA

"Tornillera de Ventanielles"  
OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón  
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

Emulsión Marfil al Guayacol

de Aceite puro de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Gal y de Sosa y Guayacol

Premiada en las Exposiciones de Alejandria e Internacional Permanente de Barcelona con el Gran Premio y Medalla de Oro  
Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la Emulsión Marfil al Guayacol, y los MILES DE ENFERMOS que HAN CONSEGUIDO SU CURACION con el uso de este medicamento, son la mejor garantía que pueden desear los que tengan necesidad de combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO, CATARROS, BRONQUITIS CRONICAS, TOSES REBELDES y DEBILIDAD GENERAL. La Emulsión Marfil al Guayacol engorda y fortalece a los niños, desarrollando su sistema óseo. Es el mejor reconstituyente en las convalecencias y estimula poderosamente el apetito.  
De venta: En todas las farmacias de España y América

EN LOS TALLERES TIPOGRÁFICOS DE La Voz de Asturias

Se hacen toda clase de trabajos en tricromía y colores con economía y camero  
Gran surtido en toda clase de tarjetas de visita y listos, Menús y Esquelas  
Especialidad en documentaciones para Bancos, Fábricas, Comercios y Minas  
Cartas comerciales, Facturas, Carteles de pared, Anuncios, Programas de mano, etc.

LE INTERESA A USTED ANTES DE HACER SUS IMPRESOS PEDIR PRESUPUESTOS EN NUESTRA CASA, GIL DE JAZ, 8 - OVIEDO

HORARIO DE TRENES

Norte PROCEDENCIA		Llegada a Oviedo	Salida de Oviedo	Norte DESTINO	
Madrid.	Rápido (1)	6 01	6 10	Rápido (3)	Gijón.
Id.	Correo.	9 35	9 46	Id.	Id.
Id.	Mixto.	20 19	20 31	Mixto.	Id.
Fierros.	Mensajerías	8 13	8 28	Mensajerías.	Id.
Id.	Mixto.	18 27	18 37	Mixto.	Id.
Ovión.	Rápido (2)	18 36	7 27	Tranvía.	Id.
Id.	Correo.	18 44	13 46	Tranvía.	Id.
Id.	Mixto.	8 53	18 47	Rápido (4)	Madrid.
Id.	Mixto.	19 22	18 54	Correo.	Id.
Id.	Mensajerías.	0 14	9 17	Mixto.	Fierros.
Id.	Tranvía.	14 47	19 29	Mixto.	Id.
Id.	Tranvía.	10 43	0 26	Mensajerías.	Pola de Lena
			18 02	Tranvía.	

(1) Circula martes, jueves y sábados.  
(2) Circula lunes, miércoles y viernes.

(3) Circula martes, jueves y sábados.  
(4) Circula lunes, miércoles y viernes.

Cantábrico

Arriondas.	Discrecional.	9 33
Llases.	Discrecional.	10 54
Sanfander.	Correo.	15 86
Id.	Discrecional.	20 20

Cantábrico

8 30	Discrecional.	Santander.
13 00	Correo.	Id.
16 18	Discrecional.	Llases.
19 20	Discrecional.	Arriondas.

Vasco-Asturiano

San Esteban.	Tren núm.	2	9 18
Id.		4	12 59
Id.		8	20 06
Ujo-Taruelo.		22	8 40
Id.		24	11 38
Id.		26	15 10
Id.		28	19 01

Vasco-Asturiano

8 00	Tren núm.	1	San Esteban
11 16		3	Id.
18 20		7	Id.
8 57		21	Ujo-Taruelo.
12 15		23	Id.
15 26		25	Id.
19 20		27	Id.

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.500.000 de pesetas efectivas completamente desembolsadas



68 años de existencia

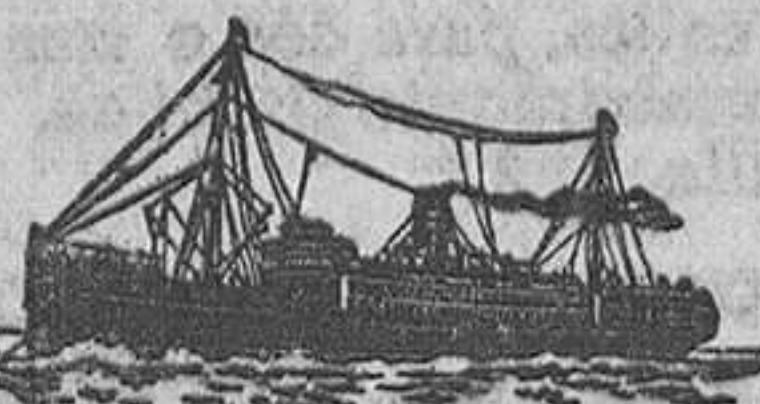
68 años de existencia

Seguros sobre la vida  
Seguros contra incendios  
Seguros de valores  
Seguros contra accidentes  
Seguros Marítimos

SUBDIRECTORES EN ASTURIAS Hijos de Lacazette

AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS

AVILA, 5 OVIEDO



Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga. - «Guillermo Schulz» 3.70 ídem. - «Antonio de Satrustegui», 3.800 íd. - «Santiago López», 4.100 íd.  
Fletamentos. - Consignaciones. - Agentes de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara» «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».

Casa en San Esteban de Pravia. - Telegramas: CASOCOBOS.

Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS». - AVILÉS.

La correspondencia al Director-Director: Luis Caso de los Cobos. - AVILES

A. Fernández y Compañía AVILÉS

Consignaciones de Buques -- Exportadores de Carbones Fabricantes de Briquetas y Ovoides

Antigua Funeraria de Feliciano Rodríguez

PRIMERA EN LA PROVINCIA

Establecida en Gijón desde el año 1874

Arca de maderas finas de todas clases, y ataúdes reglamentarios para embalsamamientos y traslados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo

Gran carroza fúnebre automóvil

Coronas, cruces, hábitos y demás accesorios. Precios incompetibles, y facilidades para el pago en favor de las familias menos afortunadas. Seriedad, perfecto y económico servicio, como lo acreditan sus cincuenta y uno años de existencia. Se encarga esta Agencia de todas las gestiones propias, desentendiendo por completo a las familias. Contrata de servicios con la Compañía de seguros sobre defunciones «EL OCASO».

MOROS, 40 SERVICIO PERMANENTE Teléfono 103 MOROS, 40

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED Londres

Compañía de Seguros contra Incendios

FSTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. - Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamethe, Apartado 42, Málaga

Subdirectores en Asturias: AZCOITIA Y BOTAS

PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º - TELEFONO, 774

El 12 f l. P. 5 plazas

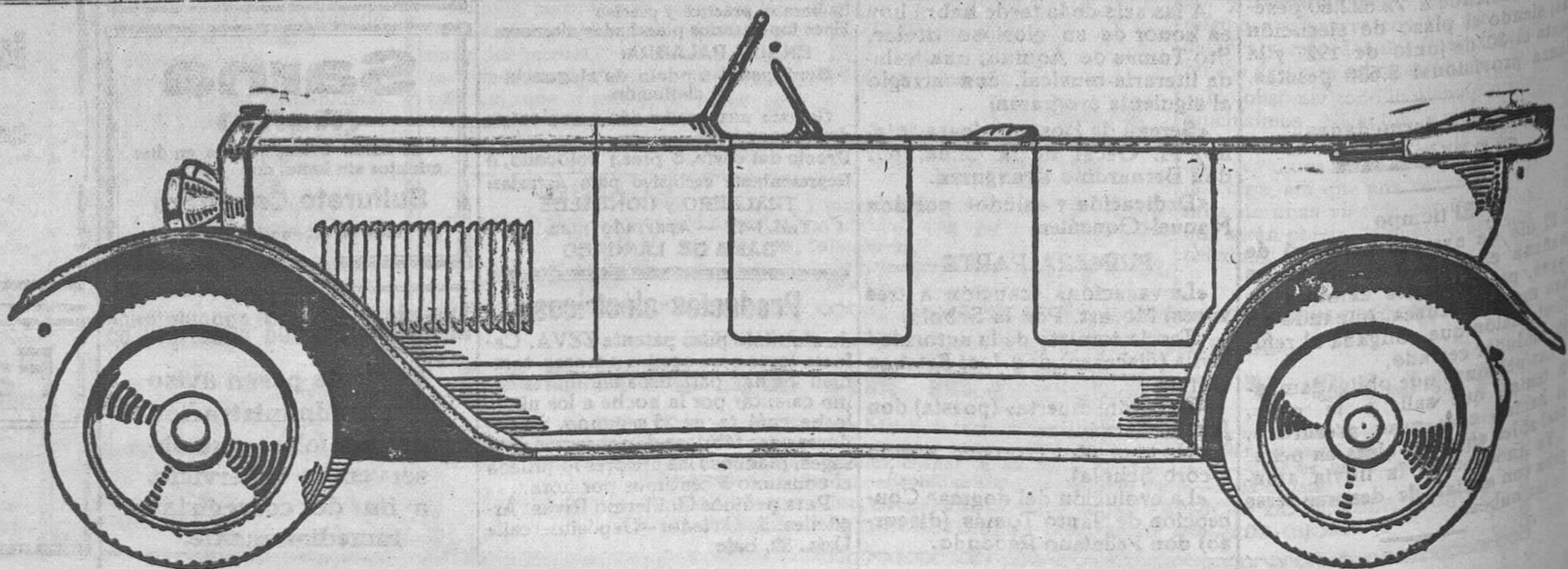
BERLIET

Agente exclusivo para Asturias y León

MANUEL FERNANDEZ

Garaje Asturias

OVIEDO Tel. 7-30



# CRÓNICAS JUDICIALES

**Causa por disparo y lesiones**  
Se vió ayer, ante la Sala segunda, la causa seguida contra Aquilino Menéndez, por el delito de disparo y lesiones, procedente del Juzgado de Gijón.

Los hechos a que se refiere dicha causa ocurrieron el día 15 de Abril del año 1923, en una taberna del pueblo de Candones.

Según se desprende de los autos sumariales, el procesado se encontraba en la taberna que se encuentra en el citado pueblo de Candones, cuando Eusebio Martínez.

En dicha taberna se encontraban también Jerónimo Menéndez, Matías Moro, Gabriel Meana y Salustiano Alvarez, y sin que hubiese palabra alguna el Aquilino hizo dos disparos de arma de fuego contra el Salustiano, alcanzándole uno de los disparos, que le causó lesiones graves, y el otro fué a herir al convecino Matías Moro.

El procesado, en su declaración de ayer, manifiesta que fué agredido primeramente por el Salustiano, viéndose obligado a defenderse; que nunca con el perseguido tuvo enemistad, y que como consecuencia de la agresión de Salustiano él resultó herido.

El Salustiano Moro declara que estando en la taberna vió caerse al suelo al anciano Gabriel Meana, y que al ir a levantarlo fué cuando el Aquilino hizo contra él que declara los disparos, no acertando a explicar el por qué.

La acusación particular, a cargo de D. Fernando Martínez, le pregunta si el procesado había en ocasión anterior realizado ya otros hechos de agresión a individuos de la familia del que declara, contestando éste que sí.

El resto de los testigos declaran que la agresión fué inesperada, y que el Aquilino no se encontraba embriagado.

Terminadas las pruebas, el fiscal, que lo era el Sr. D. José Rodríguez, y la acusación particular ya citada, elevan sus conclusiones provisionales a definitivas, sosteniendo la culpabilidad del procesado en un delito de disparo y lesiones graves, sin circunstancias modificativas.

El Sr. Suárez (D. Alfredo) que tenía a su cargo la defensa, sostuvo la legítima defensa y la embriaguez no habitual, pidiendo la absolución de su defendido.

**Por allanamiento de morada y disparo**  
Ante la misma Sala se vió ayer la causa por el delito de allanamiento de morada y disparo contra Maximino Prada.

Correspondió al Juzgado de Lena entender en esta causa. El procesado llegó a la casa del vecino de Vega del Ciego José Díaz, saltando la cerradura de una de las ventanas.

Cuando el dueño de la casa oyó ruido, y bajó de sus habitaciones donde se hallaba descansando, vió al Maximino Prada, al que recriminó por lo que acababa de hacer, viéndose además agredido por el procesado, que hizo contra él que declara dos disparos de arma de fuego.

El hecho ocurrió el 6 de Enero del año 1920.

El procesado, al declarar ayer, negó que hubiese hecho disparo alguno ni violentase la ventana de la casa; que sólo llamó preguntando si había mozas para cortejar, y como le dijieran que no se marchó.

Defendió el Sr. Escobedo, que pidió la absolución para su defendido.

**Otras causas**  
En la Sala primera se celebraron también dos causas, una por lesiones y otra por disparo, que carecieron de importancia.

**Señalamientos para hoy**  
Laviana.—Contra Marcelino Fernández Fernández, por disparo y lesiones. Abogado Sr. Suárez; Procurador Sr. Alvarez.

Villaviciosa.—Contra Audencio Laureano Caduz y Octavio Gancedo, por tenencia de armas. Abogado Sr. Cabeza; Procurador señor Alvarez.

Laviana.—Contra Emilio Magdalena Suárez, por lesiones. Abogado Sr. Suárez; Procurador señor Rodríguez.

Lena.—Contra Agapito Martínez, por disparo y lesiones. Abogado Sr. Escobedo; Procurador Sr. Tamés.

Gijón.—Contra Cándido García y Purificación Trabanco, por injurias. Abogado Sr. Muñoz de Diego; Procuradores Sres. Francos y Casaprima.

**Pleito**  
Ante la Sala de lo civil se verá hoy el siguiente:

Tineo.—D. Abelardo Alonso con D. Celestino Gancedo, sobre retracto de colindantes. Abogados Sres. Uria (D. Gerardo) y La Torre; Procuradores Sres. Francos y Bueres.

**Junta provincial de Sanidad**

La Junta provincial de Sanidad en su última sesión trató de varios asuntos de trámite y acordó, entre cosas: nombrar subdelegado de Farmacia en propiedad, del distrito de Oriente, de Gijón, a don Joaquín Vigil-Escalera Junquera; anunciar vacantes las subdelegaciones de dicha rama sanitaria en Oviedo y Villaviciosa; informar el expediente de jubilación del exsubdelegado de Veterinaria de Pravia señor Chamorro; informar una multa impuesta por el subdelegado de Medicina de Llanes y anunciar al público que, como en años anteriores, en el Dispensario de profilaxis pública, establecido provisionalmente en la Casa de Socorro, serán tratadas gratuitamente cuantas personas de uno u otro sexo acudan, por no permitirles su situación económica concurrir a las consultas particulares. Dicho servicio se prestará, por ahora, los viernes a las seis de la tarde, sin perjuicio de establecerlo más días, caso de presentarse el público en número suficiente.

**MONTES**  
ESPECIALIDADES "CHILPRUFE" PARA BESOS  
CIMADEVILLA, 34

# ECOS DEL MAGISTERIO

**Sección Administrativa**  
A la Inspección, pasa a informe el expediente de la maestra de Villanueva (Ribadedeva), doña María Josefa Araceli Piquero Muñoz, que solicita licencia de 30 días fundada en enfermedad.

A la maestra de Sorribas (Tineo) doña Hilaria Pastrana, se le devuelven copias de documentos para su rectificación, debiendo acompañarlos de partida de nacimiento y hojas de servicios para su expediente personal.

Al alcalde de Gozón, se remiten documentos para su entrega a don Rafael Gordillo, maestro de Cardo.

Doña Manuela Noriega, solicita haberes atrasados.

Doña Angeles Cortina, solicita rehabilitación de pensión y mejora de clasificación.

La Delegación de Hacienda devuelve informado el expediente de haberes devengados por don Walerico Vázquez.

La Dirección General de la Deuda remite certificación de don Jesús P. San Julián.

La misma remite nóminas de jubilados y pensionistas de esta

provincia para proceder a su pago, con relación de altas del mes de Febrero.

El maestro de Santa María de Traspaña, reclama pago de alquileres.

La Dirección General remite instancia del maestro de La Felguera, para ampliación del informe.

La Dirección General de la Deuda pide relaciones pendientes del descuento del 6 por 100.

A la Alcaldía de El Franco, se remite la clasificación del maestro jubilado don Jesús Pérez San Julián, con mil pesetas anuales, para su entrega bajo recibo.

Se ordena al Habilitado de jubilados y pensionistas el pago de las nóminas de Febrero, enviándole relación de altas.

A la Alcaldía de Langreo se remite a informe reclamación del maestro de La Felguera, don Joaquín Valdés.

De la Inspección  
El maestro de San Juan de Mol-des (Castropol), solicita licencia con arreglo al artículo 134 del Estatuto.

Doña Irene, Bacinos Bellazo, ha tomado posesión como maestra propietaria de la escuela de niñas de Ablaña, en Mieres.



## Tos que molesta

Unos cuantos catarros abandonados, algunas bronquitis mal cuidadas, y ahí está el camino ya preparado para la tuberculosis. Débiles del pecho, enfermos de los bronquios, agudos o crónicos no se deje usted coger por esa terrible enfermedad, defiendase y diga usted bien claro que el PECTORAL RICHELET está ahí precisamente para sostenerle en la lucha y llevarle la curación radical aun en los casos más graves y antiguos que sean. Durante sus ocupaciones tome usted PASTILLAS RICHELET que es una verdadera (poción seca) especialmente obtenida para continuar la acción del PECTORAL RICHELET. En casa el «Pectoral Richelet» y para fuera las «Pastillas Richelet».

El PECTORAL y Las PASTILLAS RICHELET se venden en todas las Farmacias y Droguerías. Las Pastillas se venden a 1,70 la caja y caso de no encontrarlas diríjase enseguida al LABORATORIO RICHELET, San Bartolomé, 1, San Sebastián.

## Crónica financiera

Las sesiones bursátiles de esta semana son poco satisfactorias en conjunto encontrándose los fondos públicos irregulares, y las acciones industriales y bancarias abandonadas, no así el interior, amortizable 5 por 100 y Ferrocarriles, aunque la desfavorabilidad impera en todo el mercado.

En Obligaciones hay regular negocio, encontrándose el corro de ellas más animado si bien sostenidos de una manera especial en Ferrovias.

Se ha acordado liquidación provisional de las operaciones efectuadas a fin del mes actual en acciones de Alicante y Nortes, a los cambios de 355,50 369,50 respectivamente.

La Sociedad Petrolífera Española ha emitido y puesto en circulación por acuerdo de la Junta Sindical de la Bolsa de Madrid 20.000 acciones al portador de 500 pesetas nominales, cada una liberadas números 22.001 a 42.000.

En el corro del cambio extranjero existe debilidad en operaciones pues se realizan muy pocas si bien se nota la subida del franco belga que tiende a igualarse a su hermano el francés, aunque ciertos rumores afirman que dicha subida es causa de manejos políticos y a la gran cantidad de dinero francés que pone en industria belga; las libras sostienen su cotización alta, los dollars oscilan con pequeñas variaciones y el franco francés bastante decaído.

Corrieron ciertos rumores infundados acerca de la suspensión de pagos del Banco Central y a raíz de ellos, y a petición de dicha entidad bancaria se efectuó una inspección

# VIDA MUNICIPAL

**Reunión del Pleno**  
Los nuevos concejales nombrados como sustitutos de los dimisionarios tomarán posesión de sus cargos en la reunión del próximo Pleno.

Este se celebrará tan pronto venga de Madrid, la aprobación de las bases del empréstito que ha de emitirse.

Otra de las cuestiones que ha de figurar en el orden del día es el acoplamiento de los nuevos concejales a los cargos vacantes de las comisiones, pues hoy se encuentran estas casi en cuadro.

**El traslado de la Audiencia**  
Aun no está hecho el presupuesto de los gastos que habrán de originarse con motivo del traslado de la Audiencia al Palacio que hoy ocupa el presidente de la misma.

Con tal motivo no ha podido pensarse por el Ayuntamiento en la medida con que se habrá de contribuir a estos gastos y cuya

para cerciorarse de la insolvencia completa en que se hallaba, causando muy buena impresión el informe emitido por los peritos autorizados por el Consejo Superior Bancario dando pruebas de como se halla la solvencia de la susodicha entidad. La enhorabuena.

Nuestra divisa se cotiza en alza en las Bolsas extranjeras.

J. Porta.

## Sucesos locales

**Una agresión**

El domingo fué víctima de una brutal agresión el vecino de la calle de Leopoldo Alas Manuel Villa. Se presentó en la Casa de Socorro reclamando asistencia facultativa, y los médicos le curaron de varios heridas en la cara y cabeza.

Aunque en la Casa de Socorro se negó a manifestar el nombre de su agresor, se sabe que éste lo fué un vecino de Tudela de Vega.

Se desconocen las causas.

**Por insultos al enfermero**

Hay personas que se las figura que los Reglamentos de los Establecimientos benéficos se hacen de modo caprichoso y por la voluntad de una persona que así se le antoja y que, por lo tanto, lo mismo da que se cumplan o que se dejen de cumplir.

Tal supusieron tres individuos que se encontraban en el Hospital y que por la indole de su enfermedad se les había prohibido salir a la calle, y los cuales, saltando por lo que dispone el Reglamento, se permitieron salir del Establecimiento.

Cuando pretendieron volver, el enfermero les amonestó, y ellos contestaron en tonos poco correctos al empleado, llegando a insultarle, por lo que él puso el hecho en conocimiento del Juzgado de instrucción.

**Herido que fallece**

En el Hospital provincial ha fallecido el herido Serafin Lopez Lopez, de 27 años, vecino de Figaredo, que había ingresado en

cantidad se verá si para entonces se precisa, si conviene que figure en los presupuestos que han de someterse a la aprobación del Pleno, probablemente a fines del presente mes.

**Vaca destruida**  
El veterinario Sr. Gaite, ha ordenado la destrucción de una vaca tuberculosa que estaba en observación en el Matadero Municipal y que a juicio del técnico no podía curar por tener la enfermedad muy avanzada.

**Continúa la campaña en contra de las cuadras**  
Ayer se han clausurado, de orden de la Alcaldía, varias cuadras: en la travesía del Postigo, que tiene salida a la carretera de Santo Domingo.

Estaba en muy malas condiciones de higiene.

Otra en el Postigo Alto, la cual, además de otras clases de ganados, albergaba también cerdos.

este Establecimiento víctima de una agresión.

**Multas gubernativas**  
El gobernador ha impuesto la multa de 25 pesetas a Josefa Gutierrez e Isabel Gonzalez, y de 100 pesetas a José María Rodríguez y a Rosario del Campo.

## Boletín del Centro de Estudios Asturianos

Hemos recibido el cuarto número de esta importante publicación, cuyo sumario es como sigue:

«Luis Menéndez Pidal», por don Nicolás Soria; «Cuartillas a la memoria de don Fermín Canella», por don Adolfo A. Buylia; «La pintura asturiana», por Silvio Atálico; «Siero: su origen y privilegio fundamental», por don Faustino Vigil; «El infierno de la Asturias pre-romana», por don Constantino Cabal; «Impulso del teatro asturiano», por don Ramón Prieto; Bibliografía y Libros recibidos.

## Por los mercados

Artículos para hoy en la «Pescadería Cantábrica».

- Merluza de Gijón, sin hueso. 4 pesetas kilo.
- Idem de medio kilo, 1,75.
- Pestañas de merluza, 3.
- Lenguados, 2, 2,25 y 2,50.
- Besugo del pincho, 2,50.
- Panchos, 2,25.
- Pescadilla de uno a dos kilos, 2,50.
- Cabezas de merluza, 0,30, 0,40 y 0,50.
- Merluza superior, 3,50.
- Cola de un kilo, 3.
- Idem medio kilo, 1,25.
- Rubiel, 4.
- Salmón del Sella, 15.
- Pescadilla, 2 y 2,25.
- Cazón, 0,50.

Leche superior de vaca, garantizando su pureza, a 0,60 litro, sirviéndose a domicilio.

**«LA VOZ DE ASTURIAS» PUBLICA DIARIAMENTE OCHO PAGINAS**

**LABORATORIO BIOLÓGICO**  
del Dr. Valdiviares Vega  
Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rafia en esta ur vincia

BA TURIOLÓGICA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE ORINA, ETC.

Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, 1ª - Teléfono 3-15.-Oviedo

Enfermedades del corazón y pulmones  
**Especialista: G. TUERO MUÑOZ**  
De las Clínicas de Madrid  
Calle del Peso, 12 - Teléfono 78  
OVIEDO  
Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

**DR. EDUARDO R. SAN PEDRO**  
ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS  
Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar.  
Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores.  
Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas.  
Consultorio Médico-Quirúrgico  
Uria, 72, bajo.-Oviedo  
Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos).

**Aurelio M. Romero**  
MEDICO DENTISTA  
PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2  
OVIEDO

**NICOLÁS PÉREZ**  
Médico Director del Dispensario Antituberculoso  
**A. BUYLLA**  
Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones  
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5  
URIA, 60, pral.-Teléfono 11-30  
OVIEDO

**Evaristo M. Radio**  
CIRUJANO-DENTISTA  
San Francisco, 13, 2.º.-OVIEDO  
Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

**Dr. Bermejo**  
Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos.  
Oviedo: Uria, 56, de 10 a 12 y 3 a 5.

# PROFESIONALES

**Clínica Dermatológica**  
**DOCTOR MORAN**  
Enfermedades de la Piel, Venéreo Sifilíticas, Vías urinarias  
Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6  
Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.  
ROSAL, 19 - OVIEDO - TEL. 5-27.

**Jaime Villesid**  
ODONTÓLOGO  
OVIEDO URIA, 32, 2.º

**DR. GODOFREDO ROBLES.** Especialista en enfermedades de la matriz, Distermia, Rayos Ultra-Violeta, Baños de luz y demás medios modernos y su Cirugía. Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general.  
Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna y Berlín y anualmente en Madrid. Consulta de 11 a 1, Uria, 21. Teléfono 12-24.-Oviedo.

**DR. ALBERTO GONZÁLEZ**  
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12  
Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo.-Tel. 199

**María Gómez Carneado**  
PRACTICANTE  
ASISTENCIA A PARTOS  
Pelayo, 13, 3.º. Teléfono 984  
OVIEDO

**Luisa Anton Conde**  
Practicante del Hospital provincial  
ASISTENCIA A PARTOS  
Pérez de la Sala, 25, bajo  
Teléfono 908 OVIEDO

**Doctor MIRANDA**  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZON Y PULMONES  
Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso  
María Cristina, de Madrid  
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5.  
EXCEPTO LOS VIERNES  
Uria, 72, 2.º - Oviedo - Teléfono 10-25

**Dr. CARLOS PRESTEL**  
Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias  
Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5  
Días festivos, de 10 a 1  
Fray Ceferino, 9. Tel. 12-33  
OVIEDO

**Dr. J. Collantes**  
MÉDICO-ESPECIALISTA  
Consulta de 9 a 10 y de 2 a 4  
Uria, 68, 1.º - Tel. 11-99  
OVIEDO

**LEOPOLDO ESCOBEDO,** Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina.  
Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.-Uria 18.-Oviedo.-Teléfono 8-78.

**Dr. LUIS AZCOITIA**  
Del Hospital Trousseau de París  
Especialista en Enfermedades de los Niños  
Principado, 5 Teléfono 3-04  
OVIEDO

**FERMIN PUMARES.** Especialista en partos, enfermedades de lamatriz y del embarazo  
Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.-FRUELA, 14. Tel. 521-Oviedo

**SAMUEL SISNIEGA**  
Especialista en enfermedades del Pecho y Niños  
Consulta de once a una y cuatro a seis  
FIDAL, 4, entresuelo

**Niños anormales**  
Retrasados mentales, sordomudos y tartamudos  
Sanatorio médico-pedagógico, dirigido por Profesora especializada con la colaboración del Dr. Carlón Hurtado, especialista en niños.  
Altamira, 20, Hotel.-Oviedo.

**A. F. VEGA E HIJO,** médicos oculistas, Plaza del 27 de Marzo, (Escandalera), 2, pral.  
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5.-Días festivos, de 10 a 1 y media.  
Teléfonos 5-15 y 5-25.-OVIEDO.

CASA DEL EST. DI NTE

## Velada en honor de Santo Tomás de Aquino

Ayer, como anunciamos, se celebró en el Cine Mutualidad, a las siete de la tarde, una velada en honor de Santo Tomás de Aquino, patrono de los estudiantes católicos.

Había en el salón una multitud de personas, no cabiendo ni uno más, estando ocupados hasta los pasillos.

En lugar preferente se colocó el reverendísimo Prelado, el presidente de la Federación de Estudiantes Católicos, el teniente alcalde señor Márquez, el catedrático de la Universidad señor Arias de Velasco, el reverendo padre Matías García (de la orden de predicadores), el director de la Escuela Normal señor Pastor, los catedráticos señores Fervienza y Moreno, el catedrático de la Universidad señor Melón, el presidente de la Escuela de Bellas Artes señor Prieto, el marqués de la Vega de Anzo, el ingeniero señor Durán, el claustro del Seminario, representaciones del clero parroquial y Cabildo Catedral y otras distinguidas personas.

Junto al escenario se colocó una imagen de Santo Tomás, ornamentado con flores.

### LOS DISCURSOS

#### El Presidente

Empieza el señor presidente de la Federación un elocuente discurso, que fué muy aplaudido, saludando a la numerosa y distinguida concurrencia que honra aquel acto, y de un modo especial a los señores obispo, al catedrático de la Universidad Arias de Velasco y al del Seminario P. Matías, por la colaboración que prestaban a este acto.

Se lamenta de la falta de apoyo que encuentran los estudiantes del Estado, que debía preocuparse de los pobres, habiendo algunos que teniendo una inteligencia privilegiada no pueden cursar en el Instituto y Universidad por no contar con medios económicos.

En párrafos brillantes hace fervientes votos por el esplendor de la Universidad y por una España grande a que tiene derecho por su Historia.

Fué muy aplaudido, oyéndose al final de tan interesante discurso una estruendosa ovación.

#### Don Jesús Arias de Velasco

Comienza diciendo que el espíritu de moderación es el espíritu de tolerancia; en sustancia, el mismo espíritu católico, cuya formación debe ser el primer problema de la juventud. Y para ello, no es lo esencial recibir doctrinas, soluciones ni demostraciones, sino sentir a Dios, vivificar los espíritus en el Espíritu de Cristo.

Explica en qué consiste el espíritu de moderación y cómo él ha templado el suyo en medio de una sociedad que generalmente se caracteriza por la violencia. El equilibrio fundamental de nuestra existencia no se alcanza sino en la Religión: fuera de ella todo es oscuridad y extravío de la mente. Así, pues, hay que ejercitarse en la práctica de las virtudes cristianas, siempre jóvenes y fecundas.

Esta práctica formará en la juventud en la tolerancia, que esclarecerá su inteligencia para distinguir en la religión lo que es sustancia de lo que es accidente: en esta distinción adquirirá el espíritu de medida con que es justo que se juzgan las cosas.

Fortalecido el espíritu de la juventud en el ejercicio de la virtud, debe entregarse confiadamente al estudio y con ardor. Estamos en tiempos de democracia y se necesita una "élite", una clase que dirija. Para ello es preciso una gran preparación adquirida en el estudio y en el trabajo, y lanzarse sinceramente a la busca de la verdad, donde quiera que se encuentre. Las claudicaciones temibles no son las de la inteligencia, sino las del corazón.

Hay que redimir el espíritu del mal de la ignorancia, que es intolerante sin motivo.

—Estudiad, estudiad—dice a los jóvenes—. Estudiad la Historia, que es la experiencia de los siglos, por la que se ve que no vale la pena apasionarse locamente por las instituciones humanas, que los hombres pasan: solo Dios es el que permanece.

Explica lo que es la Historia y la tradición, que significa primeramente una manera y un sentido. Hay un

sentido tradicionalista y un sentido revolucionario, en los cuales podemos inspirar nuestra conducta. Entre ambos sentidos no existe a veces una contradicción irreductible. Revoluciones ha habido—principalmente las que concluyeron por prevalecer—que se han engendrado en el seno mismo de la tradición contra la cual aparentemente se alzaron.

El espíritu de medida debe presidir a todos nuestros actos. El mismo amor a la patria, a la que en ocasiones debemos sacrificar la vida, ha de estar discretamente gobernado. La patria no es lo primero. Lo primero es Dios y diciendo Dios digo también la humanidad, la justicia y la libertad de los hombres. No acabo de convencerme de que un católico pueda acoger enteramente y sin reservas la idolatría de la patria. El patriotismo a la moderna ha nacido jacobino más que católico.

Termina diciendo que para amar a la patria no se necesita desfigurar la historia. Es odioso negar su época de grandeza y es contraproducente y ridículo no reconocer sus épocas de decadencia. A la patria se le ama de muchas maneras y siendo honradas todas son respetables.

La patria no debe ser confundida con ninguna de sus instituciones, a las cuales domina y de todas las cuales es independiente.

Vuelve a invitar al estudio y así, dice a los jóvenes, seréis moderados y justos. Hay algo, sin embargo, en lo cual no debéis tener moderación. Este algo es el amor de Dios. Si pudieseis amarle infinitamente—así quería El ser amado—y a su Iglesia y a la verdad y al bien de vuestros semejantes debéis también amarles sin medida ni límite.

El discurso del señor Arias de Velasco, que había sido interrumpido muchas veces por los aplausos de la concurrencia, obtuvo una prolongada ovación al final.

#### P. Matías

Empieza recordando con motivo del acto, los nueve años que llevó presidiendo veladas análogas a la que se está celebrando.

Dedica un párrafo a los jóvenes estudiantes y habla del lema de la Asociación, que es fe, ciencia y libertad, cuyos conceptos define.

Habla de la vida, el amor y la verdad, misterios que solo define la fe. Ser católico es tener esta fe; fe dinámica, por la caridad, que se siente y se vive, practicándola por el prójimo.

Recomienda el espíritu de moderación de que habló el señor Arias de Velasco.

Dice que la razón y la fe pueden vivir en perfecta armonía. La razón prepara la fe, porque prueba que las enseñanzas de aquella son creíbles.

La fe ayuda la razón porque la templó, cohibiendo las pasiones que la enturbian.

El único problema que se nos presenta es si el católico puede ser o no filósofo. Yo os diré—añade—que puede serlo, como lo fueron San Agustín, San Anselmo Descartes, Santo Tomás, Vives y Pascal.

Estima que los jóvenes católicos deben cultivar las ciencias y las artes con discreción. Y recordando el discurso del señor Arias de Velasco, insiste en que ahora prescinden de ciertos problemas que hoy no son los llamados a resolver y se dediquen al estudio, preparándose para el mañana, pues no se puede influir sobre la sociedad sin antes influir en sí mismo.

Pasa a tratar de la libertad, afirmando que la fe no la limita. Por el contrario, la fe nos hace libres, impidiendo que el alma sucumba bajo la influencia de impresiones fugaces.

Los verdaderos católicos, porque sienten la luz tienen la libertad y saben no ser esclavos.

Comenta a continuación las palabras del apóstol: velad y estad en la fe.

El catolicismo da fuerza e imprime carácter; nos fortalece reduciendo las pasiones. No es eso almirado que como decía Melchor Cano a los gallos tórnanlos en gallinas.

Censura la actuación de quienes se llaman propagandistas católicos, que sin preparación, sin haber adquirido aquellos conocimientos teológicos y filosóficos indispensables

quieren dar lecciones de intransigencia hasta a los obispos, contribuyendo a que los enemigos de la religión formen de esta un erróneo concepto.

Exhorta a los estudiantes a que aprovechen su paso por las universidades, que con todas sus imperfecciones son hoy los centros superiores, para adquirir los sólidos conocimientos necesarios.

Y después de unos brillantes párrafos dedicados a la cultura española de los siglos VII y VIII, termina expresando su deseo de que así como Covadonga fué la cuna de la reconquista de la patria, sea también la cuna de nuestra regeneración espiritual.

El notable discurso del sabio dominico fué muy elogiado, recibiendo también muchas felicitaciones.

#### Parte teatral

El monólogo en bable "Bartuelu va pa l'Habana", de don Emilio Palacios, fué muy bien interpretado por don Jesús S. Fanjul, lo mismo que el sainete "Un inocente prodigioso", del que es autor nuestro querido director don Juan Antonio Onieva, por los señores Monreal, Fanjul, Perlado, Guillaume y Martínez habiendo recibido muchas felicitaciones, premiándose su labor artística con muchos aplausos.

#### Las becas

No pudiendo ir a recoger los agradecidos con las becas para estudios del Magisterio, fué comisionado un individuo de la junta por todos, a quien se entregaron, habiendo sido aquellos los estudiantes don Maximino Díaz Miranda, don Manuel Calvo Plata, don Javier Vergara Moro, don Adelino Alonso Pando, don Juan Fernández Candaosa y don Manuel Valdés González.

Mil plácemes merecen los organizadores de esta hermosa velada, de la que conservarán grato recuerdo cuantos han asistido, uniendo a las muchas felicitaciones recibidas la nuestra muy sincera.

## LLUVIA MENUDA

Mas notas marítimo-bailables.

Pero antes tengo que explicar a ustedes por qué yo, humilde soldado de tierra soy quien se encarga hoy de esta información «portera», que debería continuar el aun más que yo «desconocido marino» del día anterior; pero ocurre que éste se fué a la mar... a la mar de cosas que tiene que hacer por ahí y el director, que no sabe qué hacer conmigo me ha traspasado el encargo (¡muy amable el director!).

De este modo si esta información sale mal nuestro jefe me tratará a la baqueta, como soldado que soy, o bien por tratarse de asunto marítimo me soltará una andanada... que me nos mal si fuera de sombra; pero ya verán cómo no.

Y en fin, pecho al agua.

Comenzaré por cumplir el encargo de algunos vecinos del muelle local, y otras personas que por allí discurren en diferentes horas del día, todos los cuales nos han rogado llamásemos la atención de las autoridades a fin de que eviten el espectáculo que en dicho punto y en las horas de más concurrencia dan algunos muchachos, bastante crecidos no pocos de ellos, arrojándose al canal desnudos «de toda gala» para recoger las monedas que, envueltas en papeles les tiran por ver su pelea algunos curiosos con gran escándalo, pues ya queda dicho que algunos pasan de niños de las damas que gustan de pasear por aquel punto en las mencionadas horas.

Sin ir más lejos ayer hemos visto nosotros a una miss que con gesto indignado y sin dejar de observar a los nadadores mayores (para demostrarles su enojo, claro está), no cesaba de exclamar: «¡Oh, oh! ¡Schoking! ¡schoking!», y en español más o menos puro después, aseguraba que si aquello pasara en la Inglaterra ya se lo dirían de misses, a aquellos muchachos.

También se han recibido en esta redacción infinidad de esquelas... pero delicadamente perfumadas, en las cuales sus autoras nos piden alguna aclaración con respecto a eso de los descotes en el «balle negro».

Deseando complacer a nuestras bellas interrogadoras, hemos hablado con un significado miembro de la directiva del Casino, el cual nos «manifestó» que enterado ya de que no había caído bien entre las damas «eso del traje herméticamente cerrado» piensan poner de nuevo mano en los descotes, para ver de encontrar una fórmula de quedar bien con la Cuarema y con las exigencias del Gran Mundo.

Recibimos, asimismo la visita de una verdadera manifestación de probos, digo, probos y competentes usureros, de diferentes puntos de nuestra región, (muy buenos puntos

tsdos ellos) los cuales deseaban saber si tendrían derecho de asistencia al baile que se prepara en el Casino toda vez tienen todos la conciencia muy negra.

Les hemos declarado nuestra incompetencia remitiéndoles a la Junta del tantas veces indicado Centro de recreo, si bien exponiéndoles antes nuestra opinión favorable, pues no es de temer que, a quienes tantos «méritos» reúnen, les vaya ningún socio a echar sentados una bola blanca (que es la primitiva, en el caso presente) al ser presentados, pues la verdad es que, al pronto, al verles, les creímos hijos de la Gran Jamaica, ¡tan negros les encontramos!

El sábado último tuvo lugar la inauguración «industrial» (pues para la oficial no se señaló todavía fecha) del dique seco, siendo muchos los propietarios de embarcaciones que se afanaban en calafatear sus botes, y algunos también sus botes, pues no eran pocos los de limpia-ídem que tanto en dicho día como en los subsiguientes, se dedicaban en aquel punto a las operaciones propias «de su sexo»... o bien a la lectura de nuestro diario pues ya saben ustedes que son muchas las personas de él de botes.

Y voy ahora con una noticia de gran interés, que sabemos de muy buena tinta, pues nos la ha comunicado un calamar que fabrica la Reina de las mismas, en nuestra costas. Hela aquí:

Algunos competentes ediles de nuestro Municipio, pertenecientes a la Comisión de Potables y Salobres tienen en estudio la electrificación de los peces (y puede que también la de los panes) para la más fácil pesca de los habitantes del piélag municipal... y líquido.

Alguno de aquellos ha practicado ya ensayos y no en balde, pues fué en una albarca, o sease alberque, como decimos en Asturias, y al ver que el resultado calmaba sus propósitos, se ha decidido a hacer un nuevo ensayo, de más importancia en nuestras costas, si bien limitado por ahora a

la sardinita y el calamar como dice la habanera, para después implantarlo en definitiva.

Sin embargo nos tememos que el resultado sea contraproducente, pues como quiera que con los adelantos modernos no hay secreto ni para los habitantes del fondo del mar parece ser que éstos han pescado algo al «tintorero» de marras que dice haber escuchado una conversación entre un respetable besugo y un distinguido bonito, el primero de los cuales daba cuenta al último del proyecto, si bien mal entendido por él (pues ya queda dicho que es un besugo) creía se trataba simplemente de un adelanto relacionado con la navegación; más su colocolutor, mostrando alguna escama diz que bajando el párpado inferior, dijo, dice: «¡Te veo besugo!» eso seguramente va contra nosotros y no sucederá mientras yo tenga agallas.

Y en efecto creo está formando una sociedad de resistencia al proyecto del edil ovetense si bien lo más probable será que se decidan por la emigración a otros mares. (¡Mare nostrum!, digo, Mare nostrum!) En fin, lo que fuere sonará... en la sartén.

Y dejo para otro día, por ir muy larga ya esta información, la referente a la división municipal en dos zonas terrestre y marítima, solicitada por los vecinos próximos al mar y la construcción del Teatro de la Marina.

En dichas informaciones daremos cuenta de los vecinos que serán aptos para representar en el Municipio a la zona marítima, y también de las obras que han de representarse en el mencionado coliseo, para el cual fueron ya encargados potentes aparatos extint... (censura administrativa).

Y si el espacio lo permite, como todo no ha de ser mar, tendremos también algunas conversaciones de puerta de tierra.

#### EL SOLDADO DESCONOCIDO

CESAR LOPEZ

JOYERIA Y RELOJERIA

Artículos de fantasía Premios para sport

TALLER DE CONSTRUCCIÓN Y REPARACIÓN DE ALHAJAS

Universidad, 6.-Tel. 7 OVIEDO

LA PLAZA DE ALFONSO EL CASTO

## Artistas que no concuerdan

Estos flamantes ediles están poniendo en un aprieto a los académicos, anticuarios y demás ilusionistas de la naturaleza.

No vamos a tomarnos la molestia de ponerlos de acuerdo: mientras unos reconocen (porque sería ceguera negarlo) que en lo que se pretende derribar no hay mérito alguno, no falta quien encuentra aquello de una belleza que asusta.

Pero unos y otros no dejan de reconocer que casi todo lo realmente interesante ha caído bajo la demolidora piqueta: San Francisco, La Vega, Santa Clara, San Isidoro... ¿Y qué hacían los expertos que con su autoridad podían evitar tales desmanes? Pues... me parece que callarse, y dejar que los «chicos de la Prensa» clamáramos en el desierto, y, como era natural, nadie nos hiciera caso. Al menos, acerca del último citado templo, recientemente desaparecido, sólo recuerdo unos artículos de «El Carbayón» y lo que escribimos en «El Correo de Asturias», de grata memoria. Periódico hubo de mucha venta en la capital que creo no se ocupó del asunto, ya por no considerarlo de interés o porque supiese que el derribo era cosa decidida, por convenirles a los propietarios de las casas circundantes, a los que se dijo habría de aplicarse la plus valía, pero hasta ahora, me figuro estará en las arcas de aquellos favorecidos por la reforma.

Y quiera Dios que a los dueños de los cuchitriles de la plazuela de la Catedral no se le ocurra que ésta estorba a sus intereses, porque nos tememos que ésta dé con su única torre en el suelo.

Y que aquellos que tales cosas han consentido se vengán ahora con sus manos lavadas a decirnos: Puesto que se ha destruido todo lo bello y artístico, ahora hay que conservar lo feo y sucio para que se vea que Oviedo es una ciudad vieja (¡vaya una novedad!) y por si a algún aficionado le dá la idea de ir a pasear por allí su aburrimiento!

Eso no puede ser. Ya en otra ocasión copiamos la opinión de un escritor madrileño pidiendo que puesto que en la Corte no quedaba nada antiguo que valiera la pena, desapareciesen, y pronto, todos los rincones de Madrid.

Ahora saboreen ustedes este recorte de una correspondencia que inserta otro diario de los Madriles: «Asistimos sin pena al derrumbamiento de tanta cosa fea. Nosotros no tenemos un alma antigua, ni poseemos—y menos en estas zonas—pedras ilustres que puedan sentirse heridas por la uña aguda de los picachones.

Bilbao ni es, ni quiere ser, una ciudad por la que paseen su tedio, kodafi en banderola, las turistas sajonas que pasean por los pueblos muertos de Castilla mascando chicles con sus dientes grandes.»

¿Verdad que esto nos viene como anillo al dedo? Porque supongo que no habrá quien crea que nuestra ciudad se ha de parangonar con Avila o Toledo, sino que sus afinidades están con las hermanas nortefías. Si algún extranjero viniera más que por admirar las riquezas artísticas de la Cámara Santa, por extasiarse ante el «mercao de les madreñas», que se quede por allá, que ello nos tendrá sin cuidado.

No. La conservación de una arca sin mérito alguno no puede ser obstáculo a una mejora que el pueblo desea y necesita. Porque es necesaria, aunque la Comisión y los artistas por ella consultados, no se percataran de ello, y si el señor Moya se lamentaba de que se hicieran desaparecer rincones artísticos, «sin necesidad», en esta ocasión se trata de todo lo contrario, como lo demuestra de modo rotundo el informe del Cabildo Catedral.

Y si los soportales son característicos y adecuados al clima ¡porque han consentido el Ayuntamiento que se privara al público del disfrute, a que tenía derecho, de los de casa Benavides, hoy de don Francisco Bailly, cerrándolos para aprovechamiento particular, como ocurrió con el Pasaje? Se dirá que el terreno pertenecía a los dueños de las casas, y no lo dudo, pero existía como en todas las servidumbres el derecho para que el vecindario usara de ambos lugares en la forma que lo había hecho por espacio de treinta y más años. Aparte de que un edificio en una villa o ciudad forma parte de la urbanización y a ella ha de sujetarse. Al solicitar la construcción de un «pasaje», el mismo

dueño establece una servidumbre voluntaria (que el pueblo aprovechó, no solo como paso, sino como refugio en días de chaparrones y como paseo las modistillas en domingos y tardes lluviosas) y que el Municipio debió defender; pero, al contrario, lo hizo fué dejar que nos lo arrebatasen «con dolor», (1) según frase de un querido colega gijónés, pues se anunció que la cubrición del pasaje no ofrecía seguridad y a poco se pide licencia para reformas, que entendimos era en aquella, que luego resultó consistían en el cierre del pasaje para aprovechamiento del propietario del inmueble y perjuicio de los vecinos. Es decir, que la «reforma» se convirtió en «supresión», que no es lo mismo. Si los poseedores de las casuchas de la Plaza de Alfonso el Casto quieren reedificar aprovechando el soportal ¿ya a negárselos lo que a otros se permitió? No sería justo. Y entonces ¡adiós, tracería de siglos atrás! Yo creí que eso de las «trazas» estaba ya desacreditado por nuestro saladísimo paisano Lolo Rivero; conste sin embargo que el alarife ideador de nuestro primer templo no trató de obligar a otros para que ocultasen los defectos debidos a él. Era tan modesto que no dió importancia a su obra y ni siquiera puso en la valla el letero; «Arquitecto, Alfonso de la Caleyá» y dejó que sus contemporáneos trazasen la plaza según les acomodara. ¡Oh, aquellos maestros ejecutaban obras que duraban siglos y puentes que requieren la dinamita para ser derribados! Hoy se vive a la ligera y leve es todo; pero en caso desgraciado no os quejéis ¡quién os manda vivir en una casa que se hunde o pasar por un puente que se lleva el río? Por eso los jueces siguen desahuciendo inquilinos y dejándoles los muebles bajo el sol: así no se les vendrá el techo encima.

La aspiración tantos años manifestada por los ovetenses y hasta hace poco por nadie contrariada, de tener una gran plaza ante la Catedral, no ha de posponerse al interés privado con fútiles pretextos.

Después de los informes tan razonados del señor Deán y Cabildo, Comisión de Monumentos y Escuela de Bellas Artes, que tan oportunamente recuerda los deseos de nuestro gran cronista Canella no dudamos que la sensatez se imponga y que pronto tendremos acuerdo favorable al ensanche de la plaza, que el señor alcalde, cuya valiosa opinión es conocida, ejecutará gustoso.

No hay que desaprovechar esta ocasión única de conseguir lo tan ardentemente deseado. Si hoy se permite reedificar, ya perderemos la esperanza de lograr la deseada mejora.

Como en el rincón nefasto donde el amor halla pasto la piqueta no rebote, ¡oh! plaza de Alfonso... «el Casto», ¡habrá que quitarte el mote!

(1) Tal vez quiso significar con dolor.

## El día militar

SERVICIO DE OFICIALES PARA HOY

De la Plaza Parada.—Príncipe. Retén de la Fábrica de Armas.— Zapadores. Campo de tiro.—Príncipe. Capitán de día, Hospital y Provisiones.—El del Príncipe don Anibal Voyer Méndez. Imaginaria ídem, ídem.—El del mismo don Rafael Civantos Navas. Zapadores Minadores Cuartel.—Capitán don Domingo Berrio Indart. Guardia.—Teniente (E. R.) D. Domínguez Conde Mozo. Imaginaria.—Alférez ídem don Tomás Rodríguez García. MINUTA PARA LA COMIDA Zapadores Minadores Desayuno.—Cafe con leche. Comida.—Primer plato: Potage de garbanzos con bacalao y huevos. Segundo plato: Carne en salsa Postre.—Nueces. Cena.—Primer plato: Judías con cabeza de cerdo, chorizo y morcilla. Segundo plato: Patatas revueltas con huevos.

VISITAD EN GIJÓN EL Restaurant "MERCEDÉS"